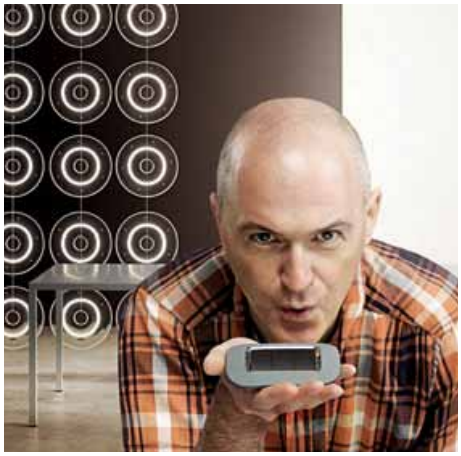
Edizione 2011/2012

Mylos
Sistema integrato

Power and productivity
for a better world™

Contenuti



01

Caratteristiche generali

Linee pure e funzionali, materiali pregiati e massima personalizzazione estetica. Il fascino da vedere, toccare e semplice da installare.

Pag. 04 Introduzione

Pag. 06 Design e materiali: la bellezza da vedere, toccare, vivere.

Pag. 08 La passione per gli effetti speciali.

Pag. 10 La purezza, la nostra materia preferita.

Pag. 12 La personalizzazione: nessun limite alle idee.

Pag. 14 Tecnologia Mylos. Facile, flessibile, che dialoga con tutti.

Pag. 16 Installazione semplice e precisa. Un'altra grande qualità di Mylos.

02

Serie civile

Gli apparecchi, i dispositivi e gli accessori Mylos, per un'abitazione confortevole e sicura.

Pag. 18 Indice

Pag. 20 Comandi tradizionali

Pag. 23 Comandi a cablaggio rapido

Pag. 24 Comandi con LED incorporato

Pag. 26 Copritasti

Pag. 28 Prese

Pag. 31 Protezioni

Pag. 32 Segnalazioni

Pag. 33 Comfort

Pag. 34 Sicurezza

Pag. 35 Installazione

03

Home e building automation

I dispositivi di automazione, il cuore tecnologico di ogni tipo di residenza.

Pag. 36 Indice

Pag. 38 Home o building automation, la soluzione è sempre Mylos.

Pag. 40 Dispositivi home automation
Ingressi e comandi
Attuatori
Illuminazione e comfort
Termoregolazione
Alimentatori e accessori
Le principali caratteristiche di Mylos Touch
Unità di controllo Mylos Touch

Pag. 46 Dispositivi building automation
Unità di comando
Attuatori
Illuminazione e comfort
Termoregolazione

04

Placche

La gamma, i colori,
i materiali e tutte le
combinazioni di installazione.

Pag. 50 Indice

Pag. 52 Finiture Crystal

Pag. 53 Finiture Metal

Pag. 56 Finiture Velvet

Pag. 58 Finiture Lucent

05

Dati dimensionali e indice

Tutte le informazioni utili
sui dispositivi e i codici
per gli ordini.

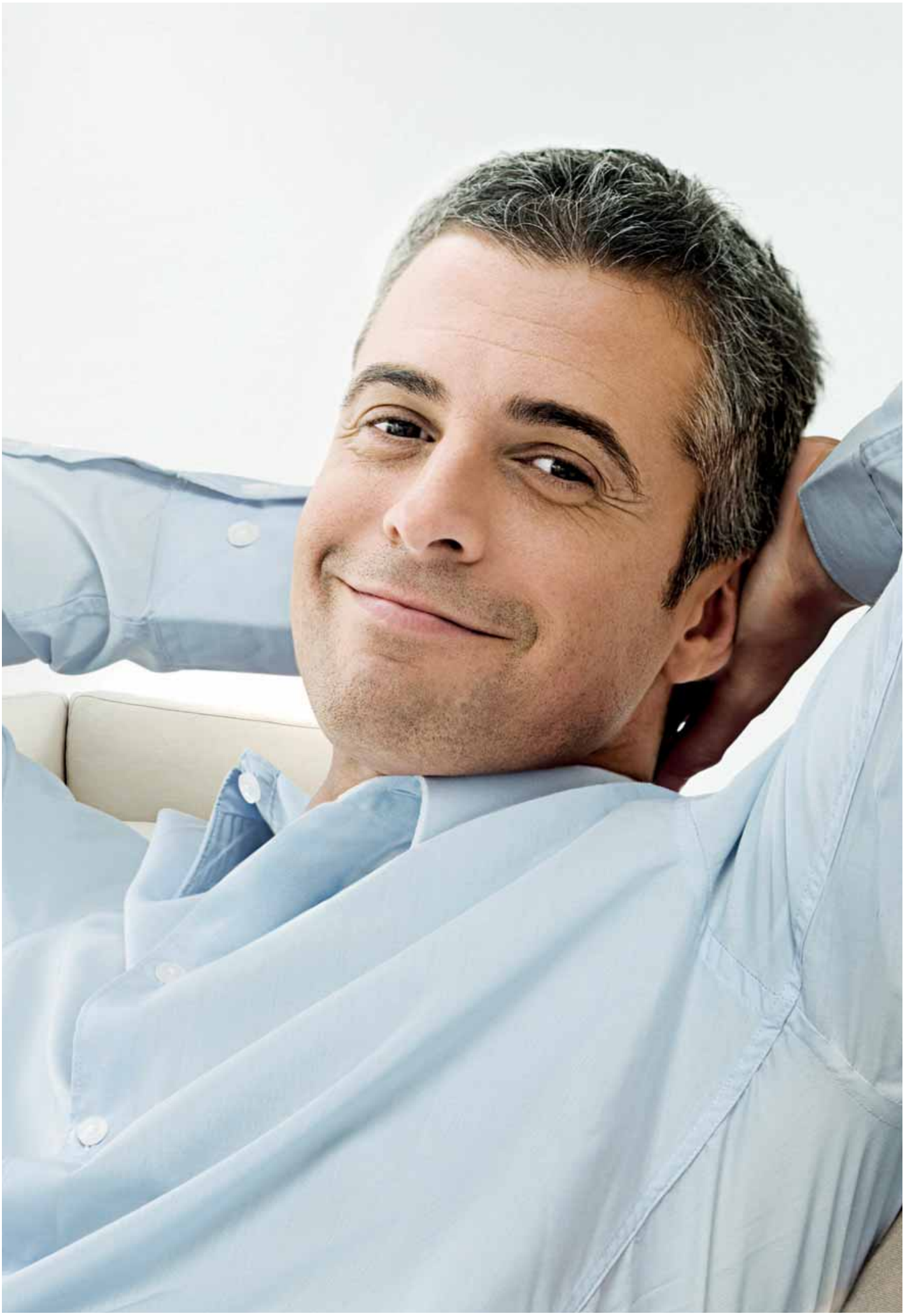
Pag. 60 Indice

Pag. 62 Dati dimensionali

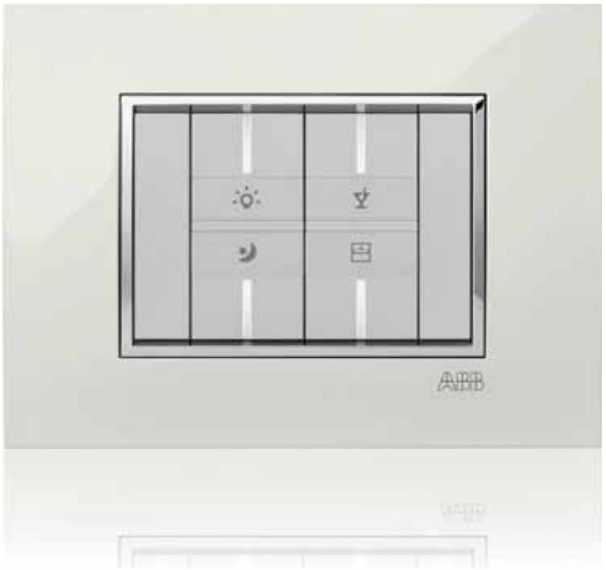
Pag. 69 Indice analitico

01 Caratteristiche generali

Stai scegliendo Mylos, un nuovo modo di intendere la domotica.
Semplice, modulare, personalizzabile, flessibile, tecnologicamente ed esteticamente evoluta. Ecco perché sei sereno, perché sai che dietro un prodotto completo c'è la certezza di una grande realtà: quella di ABB.



Design e materiali:
la bellezza da vedere, toccare, vivere.



La casa è il tuo mondo. E il tuo mondo ti rispecchia. Se il design senza tempo e i materiali di qualità sono ciò che cerchi, con Mylos trovi l'espressione più vicina alle tue esigenze. Anche nei più piccoli dettagli, la funzionalità si sposa con il fascino. E la casa diventa davvero casa tua.

Placche ultrasottili Square e Round: intonate ad ogni mondo.
Quando il design è la sintesi perfetta tra stile e funzionalità, convive in piena armonia con qualunque ambiente. Le placche della serie civile Mylos sono state progettate per soddisfare proprio questa esigenza: linee pulite e non invasive che creano una perfetta continuità in ogni luogo della abitazione.
Mylos ha scelto due forme, "square" e "round", per permettere di scegliere in base alle proprie esigenze.
La placca square ha linee decise e minimaliste, ideali per ogni ambiente. La placca round è più protagonista e meno tecnica, si adatta ad ambienti più particolari.

La passione
per gli effetti speciali.

La perfezione si vede dai dettagli. Dettagli, quelli di Mylos, talmente curati da diventare fondamentali: i pulsanti illuminati a LED, lo spessore quasi impalpabile delle placche e la sensazione vellutata che generano al tatto. Dettagli che insieme creano ogni volta un effetto davvero speciale.

Il design va per il sottile.

Entrambe le forme presentano una cornice interna cromata e aderente al profilo, che arricchisce l'aspetto e dona eleganza, senza però interrompere la geometria.

Lo spessore del bordo ridottissimo, la superficie avvolgente e i dispositivi perfettamente inseriti nel profilo, consentono un'installazione filo muro che aumenta l'integrazione con la parete.

La tecnologia che illumina.

Grazie alla tecnologia LED, i dispositivi sono illuminabili e ben visibili per una identificazione immediata.
Quando è acceso, il LED crea un effetto dissolvenza che si adatta in modo armonico al design della placca. Quando è spento, è completamente invisibile. Il design risulta minimale, ma i dispositivi sanno sempre come farsi notare.

Effetto velluto a ogni tuo tocco.

Gli interruttori Mylos presentano una finitura morbida al tatto, caratteristica innovativa che dona una deliziosa esperienza sensoriale. La particolare vernice scelta resiste agli agenti chimici e all'usura nel tempo, per poter godere dell'effetto tattile ogni giorno come il primo giorno.

La purezza,
la nostra materia preferita.

Mylos ha creato le finiture che meglio rappresentano le tendenze contemporanee dell'interior design.
Quattro sono i materiali scelti, due le forme, infinite le combinazioni da scegliere per rendere il proprio ambiente in sintonia con i propri desideri.

Finiture Crystal.

Il vetro non ha confronti in termini di lusso. Sa essere elegante e sobrio al tempo stesso, con grandi doti di purezza nella forma e nella sostanza. Le due finiture, bianco satinato e nero satinato, sono state scelte per essere accostate agli ambienti più ricercati, conferendo uno stile raffinato e mai eccessivo.

Finiture Metal.

Il più prestigioso, il più elegante, il più resistente. Il metallo è la materia che evoca sensazioni di raffinatezza e pregio, enfatizzando le doti di purezza grazie a nuance che spaziano dall'argento all'oro, passando per l'alluminio, il titanio e il cromo.
Con finiture naturali satinate, spazzolate o lucide.

I Colori Mylos Crystal - Pag. 52

- Bianco satinato
- Nero satinato

I Colori Mylos Metal - Pag. 53

- Argento satinato
- Acciaio spazzolato
- Alluminio satinato
- Oro lucido
- Titanio scuro
- Nickel spazzolato
- Oro satinato
- Cromo lucido

Finiture Velvet.

La tecnologia applicata ai polimeri genera una innovativa finitura. La serie Velvet crea un effetto tattile morbido, come velluto, per offrire un'inedita eleganza multisensoriale.
Tra tutte le finiture Velvet spicca quella "Bianco Bianco" che integra la placca, la cornice e i tasti in un unico cromatismo. Un design assolutamente minimalista che "scompare" sulla parete.

I Colori Mylos Velvet - Pag. 56

- Bianco
- Nero
- Grigio freddo
- Antracite
- Bianco Bianco
- Ghiaccio
- Grafite

Finiture Lucent.

Realizzata in resine speciali, la serie Lucent risalta con le sue tonalità lucide in ogni ambiente, richiamando elementi come l'alabastro e il ghiaccio, conferendo un aspetto tecnologico e completando così ambienti particolarmente high-tech.

I Colori Mylos Lucent - Pag. 58

- Bianco alabastro
- Nero brillante
- Grigio freddo
- Ghiaccio

La personalizzazione: nessun limite alle idee.

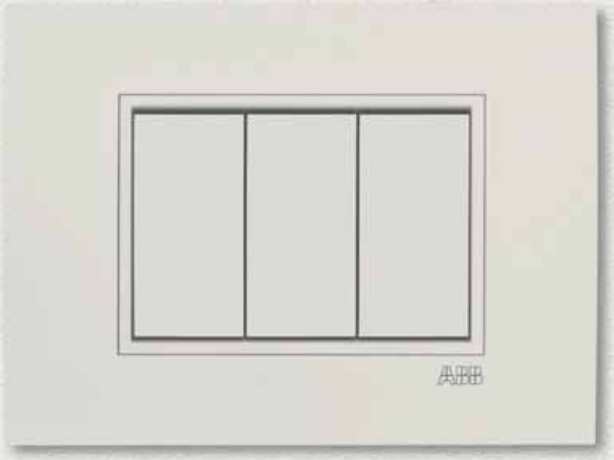
Mylos offre una vasta possibilità di scelta, grazie a una gamma completa e in grado di rispondere ad ogni esigenza. E riesce anche ad andare oltre, offrendo un concetto di personalizzazione che può rendere la serie civile davvero unica, con rifiniture esclusive, addirittura firmandole con il proprio nome o logo.
Mylos è anche questo: un partner che mette in pratica le idee.

Logo tampografato.
Su qualunque placca è possibile applicare con stampa speciale un logo, un testo o un simbolo.

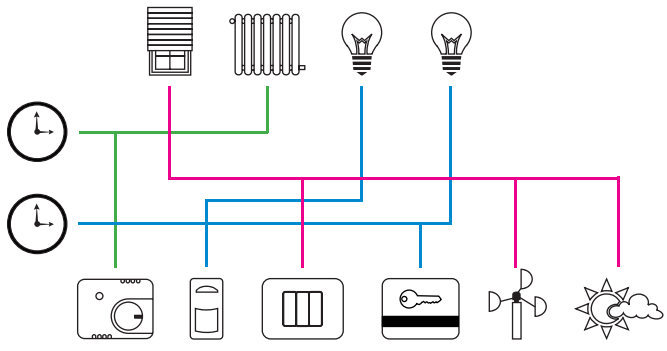
Cornice in tinta.
La cornice cromata interna può essere intonata al colore della finitura o dei tasti per risultare ancora più coordinata al design.

Colori speciali.
Sulla gamma Velvet è possibile richiedere colori a proprio piacere grazie alla vasta gamma di nuance ottenibili con la vernice vellutata che mantiene la sensazione di morbidezza al tatto. Anche le serie Metal e Lucent si tingono di colori particolarmente brillanti, micalizzati o laccati in tonalità fredde o calde.

L'invisibilità.
Se il desiderio è una architettura minimalista, Mylos risponde anche a questa esigenza: la finitura "Bianco Bianco" adotta un candido total look, integrandosi alla perfezione in una parete completamente bianca, quasi scomparendo.
Ma quando si scorre il dito, ecco la sensazione vellutata, perché Mylos sa come farsi notare anche quando è quasi invisibile.



Tecnologia Mylos.
Facile, flessibile, che dialoga con tutti.



Soluzione Tradizionale

» Maggior quantità di cavo, linee separate, minor flessibilità.

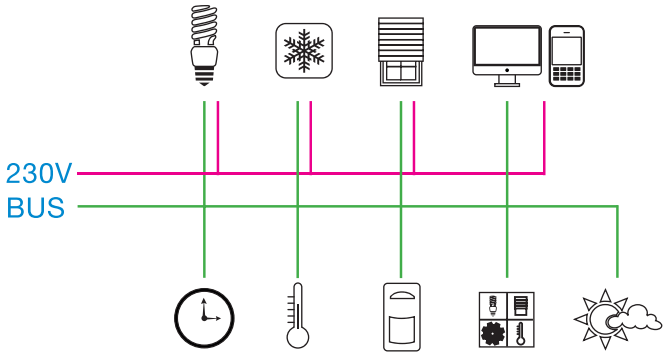
È la comunicazione a rendere così funzionale Mylos: tutte le parti del sistema dialogano tra loro gestite da un'unica centrale che parla attraverso un touch screen. Così tutto è programmabile e riprogrammabile.

La semplicità è un sistema che piace.

I sistemi con tecnologia bus da qualche anno a questa parte si sono molto diffusi nell'impiantistica civile, grazie alla loro semplicità di installazione, flessibilità e integrazione di più funzioni secondo le scelte e le esigenze dell'utilizzatore.
ABB basa il sistema integrato Mylos su questa tecnologia, in grado di comandare e controllare tutti gli apparati elettrici di casa regalandoci un comfort totale ma anche risparmio energetico e una maggiore sicurezza.

Dalla tecnologia bus allo standard KNX.

Se l'obiettivo è la home automation, Mylos si presenta in versione semplificata, con programmazione intuitiva tramite touch panel, ideale per strutture abitative, piccoli negozi e uffici.
Nella building automation di grandi strutture commerciali e aziendali, dove le necessità sono più complesse, "Mylos KNX" offre la massima flessibilità di programmazione, personalizzazione di tutti i parametri ed espansibilità in ogni momento.
KNX significa dialogo aperto con tutti. È lo standard degli apparecchi di domotica, è il linguaggio con cui Mylos ha sviluppato ogni singolo dispositivo.



Soluzione Mylos

» Funzionalità definita dalla programmazione e non dal cablaggio.

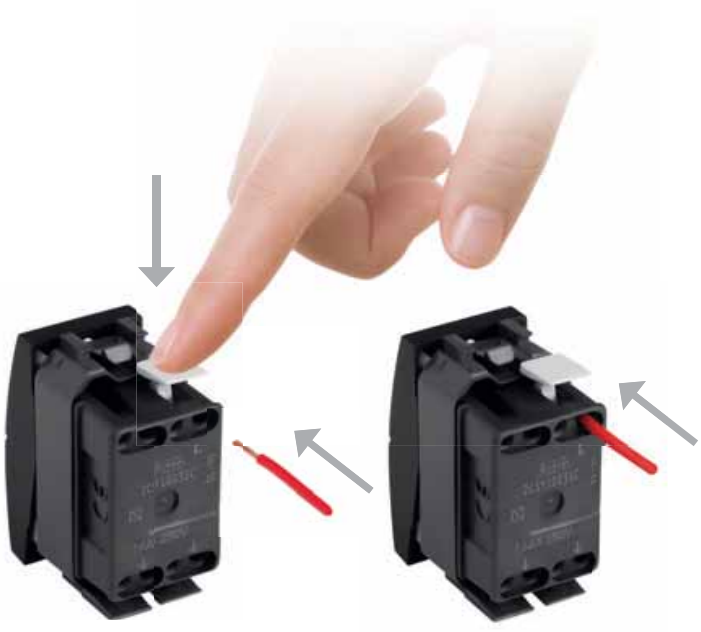
È proprio grazie allo standard KNX che possiamo pianificare, gestire, regolare l'illuminazione, il clima, gli impianti di allarme, i consumi energetici, i carichi, le utenze motorizzate, la filodiffusione e tutte le funzioni possibili in un edificio. Modulabilità, affidabilità e facilità garantiscono una progettazione più flessibile, con costi di installazione minori e una messa in servizio più rapida.

Il cuore tecnologico Mylos è un investimento duraturo e redditizio:
- la qualità e il comfort incrementano il valore della struttura;
- la flessibilità aumenta il ciclo di vita dell'edificio e quindi la redditività dell'investimento;
- la gestione intelligente e la flessibilità garantiscono maggiori benefici ai propri clienti.

Installazione semplice e precisa.
Un’altra grande qualità di Mylos.

La semplicità nell’installazione è una prerogativa esclusiva di Mylos. I dispositivi a parete sono ultracompatti e offrono quindi una maggiore comodità nel cablaggio. I comandi a cablaggio rapido, inoltre, rendono ciò che è già facile anche più veloce.

Comando a cablaggio rapido. CR
Con una semplice pressione il morsetto si apre per ospitare il cavo.
Rilasciando, il cavo viene bloccato.
Il morsetto esercita una pressione sul cavo costante nel tempo, evitandone l’allentamento.



Aggancio dei frutti.

Generalmente il meccanismo di aggancio dei frutti è posizionato sul telaio. In caso di rottura è necessario sostituire il telaio stesso, causando difficoltà e perdita di tempo. Il sistema Mylos, invece, prevede un aggancio su ciascun dispositivo, che consente una comoda eventuale sostituzione e rende il dispositivo stesso molto più stabile.

Illuminazione a LED.

L'illuminazione dei comandi avviene tramite LED plug-in.
Non è quindi necessario cablaggio aggiuntivo perché il dispositivo, una volta fissato, è già pronto per illuminarsi.
Sui tasti è possibile realizzare segnalazioni di ogni tipo con una simbologia chiara, immediatamente comprensibile e soprattutto ben visibile.

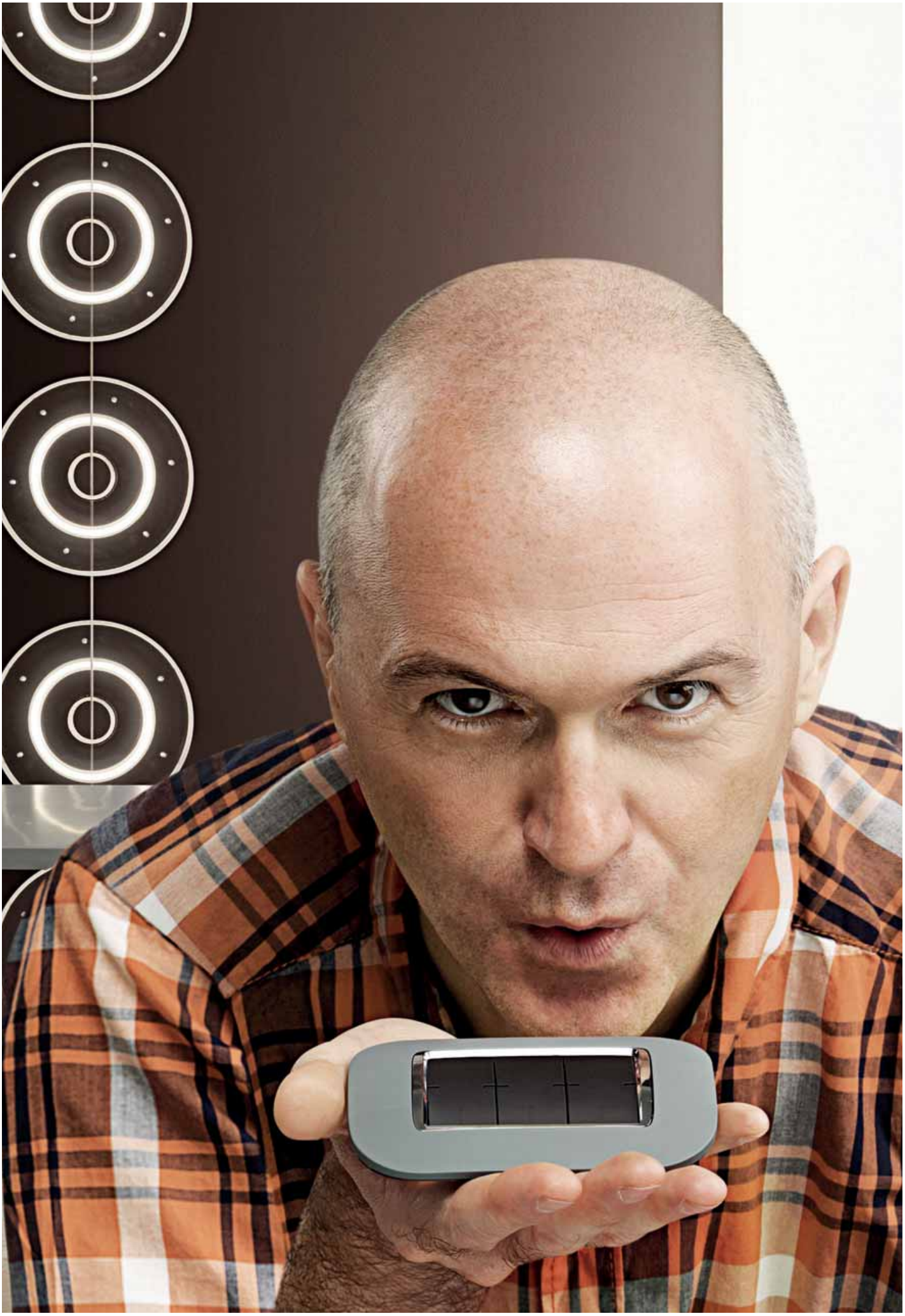
02 Serie civile

Indice

Pag. 20 Comandi tradizionali
Pag. 23 Comandi a cablaggio rapido
Pag. 24 Comandi con LED incorporato
Pag. 26 Copritasti
Pag. 28 Prese
Pag. 31 Protezioni
Pag. 32 Segnalazioni
Pag. 33 Comfort
Pag. 34 Sicurezza
Pag. 35 Installazione

I comandi della serie civile Mylos basta sfiorarli.

E i semplici gesti quotidiani si trasformano in esperienze tattili sempre nuove.
Basta osservare i due colori dei tasti, delle prese, dei dispositivi di sicurezza e segnalazione, per comprendere la massima adattabilità ad ogni esigenza di stile.



Comandi tradizionali

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Interruttori, deviatori, invertitori, commutatori: CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutti questi dispositivi sono certificati IMQ

Interruttori

2CSY1001MC 2CSY1001MS

» Interruttore unipolare, 16AX - 250V~

2CSY1002MC 2CSY1002MS

» Interruttore bipolare, 16AX - 250V~

2CSY1001XC 2CSY1001XS

» Interruttore unipolare, 16AX - 250V~, due moduli

2CSY1007MC 2CSY1007MS

» Interruttore bipolare, 16AX, con comando a chiave

2CSY1007MCU 2CSY1007MSU

» Interruttore bipolare, 16AX, con comando a chiave universale

2CSY1426MC 2CSY1426MS

» Interruttore universale a badge con luce di localizzazione

Deviatori - Invertitori - Commutatori

2CSY1003MC 2CSY1003MS

» Deviatore unipolare, 16AX - 250V~

2CSY1003XC 2CSY1003XS

» Deviatore unipolare, 16AX - 250V~, due moduli

2CSY1010MC 2CSY1010MS

» Invertitore, 16AX - 250V~

2CSY1010XC 2CSY1010XS

» Invertitore, 16AX - 250V~, due moduli

2CSY1011MC 2CSY1011MS

» Commutatore, 10AX a tre posizioni, con OFF centrale

(1) I dispositivi di questa pagina sono illuminabili mediante LED (non incluso). Consultare pagina 25 per ulteriori dettagli.

Pulsanti

2CSY1005MC 2CSY1005MS

» Pulsante unipolare, 16A, normalmente aperto

2CSY1016MC 2CSY1016MS

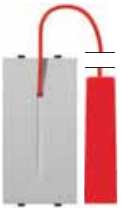
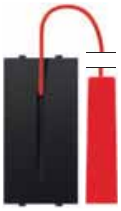
» Pulsante unipolare, 16A, normalmente chiuso

2CSY1017MC 2CSY1017MS

» Pulsante unipolare doppio, 16A, NA + NA

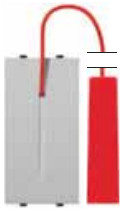
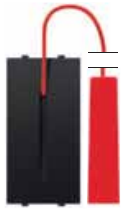
2CSY1018MC 2CSY1018MS

» Pulsante unipolare doppio, 16A, NA + NA, con interblocco

2CSY1020MC 2CSY1020MS

» Pulsante unipolare a tirante, 16A, normalmente aperto. Dotato di corda, 2,25m

2CSY1021MC 2CSY1021MS

» Pulsante unipolare a tirante, 16A, normalmente chiuso. Dotato di corda, 2,25m

2CSY1022MC 2CSY1022MS

» Pulsante unipolare di manovra, 16A, 1 NA + 1 NC, con simbolo ON

2CSY1023MC 2CSY1023MS

» Pulsante unipolare di manovra, 16A, 1 NA + 1 NC, con simbolo OFF

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Pulsanti: CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutti i pulsanti sono certificati IMQ

Comandi tradizionali

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Pulsanti:
CEI 23-9 (EN 60669-1)

Pulsanti

2CSY1008MC 2CSY1008MS

» Pulsante
bipolare, 16AX,
con comando a chiave

2CSY1008MCU 2CSY1008MSU

» Pulsante
bipolare, 16AX,
con comando a chiave
universale

2CSY1028MC 2CSY1028 MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con simbolo campanello

2CSY1029MC 2CSY1029MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con simbolo chiave

2CSY1030MC 2CSY1030MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con simbolo luce scale

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Relè passo-passo:
CEI 23-9/CEI 23-62
(EN 60669-1/EN 60669-2-2)

Relè

2CSY1012MC 2CSY1012MS

» Relè
unipolare, passo-passo,
con bobina a 230V~,
contatto in uscita 10A

2CSY1014MC 2CSY1014MS

» Relè monostabile,
con bobina 230V~,
contatto in uscita 10A

Comandi a cablaggio rapido

Interruttori

2CSY1001SC 2CSY1001SS 2CSY1002SC 2CSY1002SS 2CSY1001ZC 2CSY1001ZS

» Interruttore unipolare, 16AX - 250V~

» Interruttore bipolare, 16AX - 250V~

» Interruttore unipolare, 16AX - 250V~, due moduli

Deviatori - Invertitori - Commutatori

2CSY1003SC 2CSY1003SS 2CSY1003ZC 2CSY1003ZS 2CSY1010SC 2CSY1010SS

» Deviatore unipolare, 16AX - 250V~

» Deviatore unipolare, 16AX - 250V~, due moduli

» Invertitore, 16AX - 250V~

2CSY1010ZC 2CSY1010ZS

» Invertitore, 16AX - 250V~, due moduli

Pulsanti

2CSY1005SC 2CSY1005SS

» Pulsante unipolare, 16A, normalmente aperto

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Interruttori, deviatori, invertitori, commutatori e pulsanti: CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutti i dispositivi di comando a cablaggio rapido sono certificati IMQ

(1) I comandi a cablaggio rapido non sono illuminabili.
(2) I comandi a cablaggio rapido non consentono l'installazione dei copritasti di pagina 26.

Comandi con LED incorporato

Interruttori con LED incorporato

2CSY1004FC 2CSY1004FS

» Interruttore
unipolare 16AX - 250V~
(LED incorporato)

2CSY1006MC 2CSY1006MS

» Interruttore
bipolare,
16AX - 250V~
con LED incorporato
(segnalazione funzionale sempre ON)

2CSY1006FC 2CSY1006FS

» Interruttore
bipolare,
16AX - 250V~
con LED incorporato
(segnalazione funzionale carico)

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Pulsanti:
CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutti i pulsanti
sono certificati IMQ

Pulsanti con LED incorporato

2CSY1015FC 2CSY1015FS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto
(LED incorporato)

2CSY1024MC 2CSY1024MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con diffusore rosso
(LED incorporato)

2CSY1025MC 2CSY1025MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con diffusore verde
(LED incorporato)

2CSY1026MC 2CSY1026MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con diffusore arancione
(LED incorporato)

2CSY1027MC 2CSY1027MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con diffusore bianco
(LED incorporato)

2CSY1031MC 2CSY1031MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con targa porta-etichetta
retroilluminabile,
2 moduli (LED incorporato)

2CSY1032MC 2CSY1032MS

» Pulsante
unipolare, 16A,
normalmente aperto,
con targa porta-etichetta
retroilluminabile,
3 moduli (LED incorporato)

(1) I dispositivi elencati in questa pagina presentano LED 250V~ preinstallati con terminali dedicati per il cablaggio.
(2) I dispositivi elencati in questa pagina permettono l'installazione di LED sostitutivi a tensioni differenti (vedi pagina 25).

LED

2CSY1632MY

» LED, 250V~, bianco da utilizzare in abbinamento agli interruttori illuminabili per funzione localizzazione notturna

2CSY1633MY

» LED, 250V~, bianco da utilizzare in abbinamento a deviatori ed invertitori illuminabili per funzione localizzazione notturna

2CSY1609MY

» LED, 9V, bianco da utilizzare in sostituzione sugli apparecchi di comando con LED incorporato

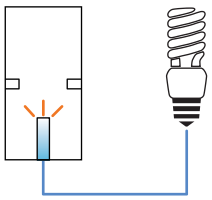
2CSY1622MY

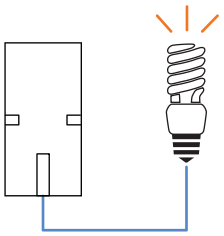
» LED, 12V~, bianco da utilizzare in sostituzione sugli apparecchi di comando con LED incorporato

2CSY1624MY

» LED, 24V~, bianco da utilizzare in sostituzione sugli apparecchi di comando con LED incorporato

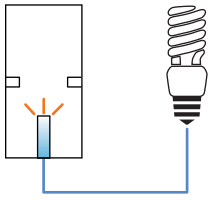
Segnalazioni



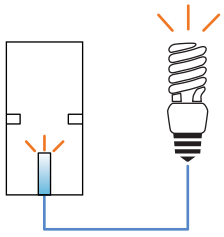


Segnalazione di localizzazione notturna

I LED 2CSY1632MY e 2CSY1633MY possono essere aggiunti ai dispositivi di comando tradizionali (vedi pagina 20) per l'individuazione notturna. Il LED è elettricamente collegato in parallelo al comando di accensione: è acceso con carico spento (comando Off), e si spegne quando il carico è alimentato (comando On).

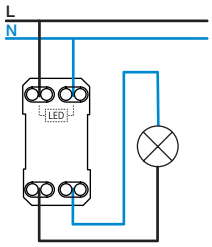


Segnalazione di localizzazione (Sempre ON)



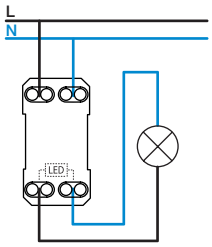
Segnalazione funzionale Carico

I dispositivi di comando con LED incorporato (vedi pagina 24) presentano LED a 250V~ preinstallati e terminali dedicati per il cablaggio. È possibile realizzare ogni tipo di segnalazione funzionale anche con LED a tensioni differenti.



Cablaggio interruttori bipolari

2CSY1006FC/S
per segnalazione Sempre ON.
Il LED è incorporato.



Cablaggio interruttori bipolari

2CSY1006MC/S
per segnalazione funzionale carico.
Il LED è incorporato.

Gli interruttori bipolari con LED incorporato, non disponendo di terminali dedicati per il cablaggio, presentano codici differenti a seconda della segnalazione funzionale che deve essere realizzata.

Copritasti

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Copritasti:
CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutti i copritasti
sono certificati IMQ

Copritasti

2CSY1501MC 2CSY1501MS

» Copritasto
1 modulo, generico

2CSY1502MC 2CSY1502MS

» Copritasto
1 modulo, con simbolo
personale infermieristico

2CSY1503MC 2CSY1503MS

» Copritasto
1 modulo,
con simbolo
lampada da tavolo

2CSY1504MC 2CSY1504MS

» Copritasto
1 modulo,
con simbolo
varialuce

2CSY1505MC 2CSY1505MS

» Copritasto
1 modulo,
con simbolo
ventilatore

2CSY1506MC 2CSY1506MS

» Copritasto
1 modulo,
con simbolo
telefono

2CSY1507MC 2CSY1507MS

» Copritasto
1 modulo,
con simbolo
apertura porta/cancello

2CSY1508MC 2CSY1508MS

» Copritasto
1 modulo, con simbolo
chiusura porta/cancello

(1) I copritasti di questa pagina non possono essere utilizzati per i comandi a cablaggio rapido di pagina 23.

Copritasti 1/2 modulo

2CSY1511MC 2CSY1511MS

» Copritasto
1/2 modulo, generico

2CSY1513MC 2CSY1513MS

» Copritasto
1/2 modulo,
con diffusore rosso

2CSY1514MC 2CSY1514MS

Copritasto
1/2 modulo,
con diffusore verde

2CSY1515MC 2CSY1515MS

» Copritasto
1/2 modulo,
con diffusore arancione

2CSY1516MC 2CSY1516MS

» Copritasto
1/2 modulo,
con diffusore trasparente

2CSY1517MC 2CSY1517MS

» Copritasto
1/2 modulo,
con diffusore azzurro

2CSY1518MC 2CSY1518MS

» Copritasto
1/2 modulo,
con simbolo
freccia verticale

2CSY1519MC 2CSY1519MS

» Copritasto
1/2 modulo,
con simbolo
freccia orizzontale

2CSY1520MC 2CSY1520MS

» Copritasto
1/2 modulo,
con simbolo
apertura porta/cancello

2CSY1521MC 2CSY1521MS

» Copritasto
1/2 modulo,
con simbolo
chiusura porta/cancello

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Copritasti:
CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutti i copritasti
sono certificati IMQ

Prese

Norme di riferimento

Prese a spina

» Prese P11, P17/11 e P30: CEI 23-50 (IEC 60884-1)

» Le prese tipo P11, P17/11 e P30 sono certificate IMQ

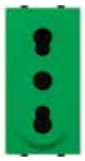
Prese a Spina, 250 V~

2CSY1101MC 2CSY1101MS

» Presa 2P+T, 10A, tipo P11

2CSY1103MC 2CSY1103MS

» Presa 2P+T bivalente, 10/16A, tipo P17/11



2CSY1104MR 2CSY1105MV 2CSY1106MA

» Prese 2P+T bivalenti, 16A, tipo P17/11, colorate per circuiti privilegiati

2CSY1109MC 2SSY1109MS

» Presa 2P+T standard italiano/tedesco bivalente, 16A, tipo P30/17

2CSY1110MR 2CSY1111MV 2CSY1112MA

» Prese 2P+T standard italiano/tedesco bivalenti, 16A, tipo P30/17, colorate per circuiti privilegiati

2CSY1108MC 2CSY1108MS

» Presa 2P+T standard italiano/tedesco, 16A, tipo P30

2CSY1114MR 2CSY1115MV 2CSY1116MA

» Prese 2P+T standard italiano/tedesco, 16A, tipo P30, colorate per circuiti privilegiati

In generale, tutte le prese a spina di qualsiasi standard per uso domestico non ricadono sotto la direttiva europea di bassa tensione, perché non esiste alcuna norma armonizzata europea su questo tipo di prese: infatti ogni nazione ha il suo standard e quindi non può esistere una norma unica. Per questo motivo le prese a spina non riportano il marchio CE. Tutte le prese della serie civile Mylos conformi alla CEI 23-50 sono comunque certificate da IMQ a ulteriore garanzia della loro qualità e conformità alle norme.

Prese Speciali

2CSY1113MC

2CSY1113MS

» Presa per rasoio, con trasformatore di isolamento

Norme di riferimento

Prese speciali

» Prese per rasoio: EN 60742/EN 61000-3-2/ EN 55014/EN 55104

Prese TV/SAT

2CSY1118MC

2CSY1118MS

» Presa coassiale TV/SAT, diretta, connettore IEC maschio, Ø 9,5 mm, passaggio cc

2CSY1132MC

2CSY1132MS

» Presa coassiale TV/SAT, passante, connettore IEC maschio, Ø 9,5 mm, attenuazione 7 dB

2CSY1136MC

2CSY1136MS

» Presa coassiale TV/SAT, passante, connettore IEC maschio, Ø 9,5 mm, attenuazione 10 dB

2CSY1137MC

2CSY1137MS

» Presa coassiale TV/SAT, passante, connettore IEC maschio, Ø 9,5 mm, attenuazione 14 dB

2CSY1140MC

2CSY1140MS

» Presa coassiale TV/SAT, diretta, connettore F femmina, passaggio cc

2CSY1133MC

2CSY1133MS

» Presa coassiale TV/SAT demiscelata doppia, passante, connettore IEC maschio Ø 9,5 mm e connettore F femmina

2CSY1130MC

2CSY1130MS

» Presa coassiale TV/SAT demiscelata doppia, passante, connettore IEC maschio Ø 9,5 mm e connettore F femmina, attenuazione 10 dB

2CSY1131MC

2CSY1131MS

» Presa coassiale TV/SAT demiscelata doppia, passante, connettore IEC maschio Ø 9,5 mm e connettore F femmina, attenuazione 14 dB

2CSE1610EL

» Resistenza terminale di chiusura 75 Ohm

Norme di riferimento

Prese TV

» Prese TV/SAT: EN 50083-1/EN 50083-2/ EN 50083-4

Prese

Norme di riferimento

Prese telefoniche

» Prese dati:
EN 50173, ISO 11801,
EIA/TIA 568A

Prese di rete e telefoniche

2CSY1121MC 2CSY1121MS

» Connettore telefonico,
RJ11

2CSY1122MC 2CSY1122MS

» Connettore telefonico,
RJ12

2CSY1124MC 2CSY1124MS

» Connettore, RJ45,
Cat.5e, UTP (non schermato)

2CSY1125MC 2CSY1125MS

» Connettore, RJ45,
Cat.5e, FTP (schermato)

2CSY1127MC 2CSY1127MS

» Connettore, RJ45,
Cat.6, UTP (non schermato)

2CSY1128MC 2CSY1128MS

» Connettore, RJ45,
Cat.6, FTP (schermato)

2CSY1135MC 2CSY1135MS

» Adattatore per connettore
RJ45, tipo Keystone

Protezioni

Portafusibili e limitatori di sovratensione

2CSY1301MC 2CSY1301MS

» Portafusibile, Ø10x20mm, 16A

2CSY1302MC 2CSY1302MS

» Limitatore di sovratensione 75J, 250V~

2CSY1302MY

» Protezione di ricambio per limitatore sovratensione

Interruttori automatici

2CSY1304MC 2CSY1304MS

» Interruttore automatico magnetotermico, 1P+N, C6, potere di interruzione 1,5kA

2CSY1305MC 2CSY1305MS

» Interruttore automatico magnetotermico, 1P+N, C10, potere di interruzione 3kA

2CSY1306MC 2CSY1306MS

» Interruttore automatico magnetotermico, 1P+N, C16, potere di interruzione 3kA

2CSY1307MC 2CSY1307MS

» Interruttore automatico magnetotermico differenziale, 1P+N, C6 - 10 mA, potere di interruzione 1,5kA

2CSY1308MC 2CSY1308MS

» Interruttore automatico magnetotermico differenziale, 1P+N, C10 - 10 mA, potere di interruzione 3kA

2CSY1309MC 2CSY1309MS

» Interruttore automatico magnetotermico differenziale, 1P+N, C16 - 10 mA, potere di interruzione 3kA

Norme di riferimento

Apparecchi di protezione

» Limitatori di sovratensione: EN 60099-4

» Interruttori magnetotermici: CEI 23-3 (EN 60898)

» Interruttori magnetotermici differenziali: CEI 23-95

» Gli interruttori magnetotermici sono certificati IMQ

Segnalazioni

Norme di riferimento

Segnalazioni

» Segnalazioni luminose: CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Segnalazioni acustiche: EN 60065/EN 50081-1/ EN 50082-1

» Le spie di segnalazione sono certificate IMQ

Segnalazioni luminose

2CSY1310MC 2CSY1310MS

» Spia di segnalazione, colore arancione (LED incorporato)

2CSY1311MC 2CSY1311MS

» Spia di segnalazione, colore bianco (LED incorporato)

2CSY1312MC 2CSY1312MS

» Spia di segnalazione, colore rosso (LED incorporato)

2CSY1313MC 2CSY1313MS

» Spia di segnalazione, colore verde (LED incorporato)

Segnalazioni acustiche

2CSY1317MC 2CSY1317MS

» Suoneria elettromeccanica, 12V, potenza 5VA, intensità sonora 80dB

2CSY1318MC 2CSY1318MS

» Suoneria elettromeccanica, 230V, potenza 8VA, intensità sonora 80dB

2CSY1321MC 2CSY1321MS

» Ronzatore elettromeccanico, 12V, potenza 5VA, intensità sonora 70dB

2CSY1322MC 2CSY1322MS

» Ronzatore elettromeccanico, 230V, potenza 8VA, intensità sonora 80dB

Comfort

Termostati e cronotermostati

2CSY1201MC

2CSY1201MS

2CSY1202MC

2CSY1202MS

» Cronotermostato elettronico, programmazione giornaliera/settimanale, funzionamento estate/inverno, con display LCD, 3 moduli, alimentazione a batterie 1,5V AA

» Termostato elettronico, funzionamento estate/inverno, con display LCD, 3 livelli di temperatura impostabili, 3 moduli, alimentazione a batterie 1,5V AA

2CSY1201XC

2CSY1201XS

2CSY1202XC

2CSY1202XS

» Cronotermostato elettronico, programmazione giornaliera/settimanale, funzionamento estate/inverno, con display LCD, 2 moduli, alimentazione 230V~ 50/60Hz

» Termostato elettronico, funzionamento estate/inverno, con display LCD, 3 livelli di temperatura impostabili, 3 moduli, alimentazione 230V~ 50/60Hz

Dimmer

2CSY1205MC

2CSY1205MS

2CSY1206MC

2CSY1206MS

2CSY1207MC

2CSY1207MS

» Dimmer elettronico con comando rotativo per carichi resistivi 100-500W 230V~ 50/60Hz

» Dimmer elettronico con comando a pulsante per carichi resistivi e induttivi 60-500W (60-500VA) 230V~ 50/60Hz

» Dimmer elettronico con comando rotativo e con deviatore per carichi resistivi 100-500W 230V~ 50/60Hz

Altri dispositivi

2CSY1216MC

2CSY1216MS

2CSY1217MC

2CSY1217MS

2CSE1217EL

» Rivelatore di movimento IR, con soglia crepuscolare e regolazione della durata di intervento

» Ricevitore IR per telecomando a 1 canale, 230V~

» Telecomando portatile, 6 canali / 3 bande

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Cronotermostato elettronico: EN 60730-1/EN 60730-2-7/ EN 60730-2-9/EN 61000-3-2/ EN 61000-3-3/EN 55014/ EN 55104

» Termostato elettronico: EN 60730-1/EN 60730-2-9/ EN 61000-3-2/EN 61000-3-3/ EN 55014/EN 55104

» Dimmer: EN 60669-1/EN 60669-2-1/ EN 50081-1/EN 55104

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Rivelatore di movimento IR: EN 60669-1/EN 60669-2-1.

» Ricevitore IR: EN 60669-1/EN 60669-2-1/ EN 60669-2-2.

» Telecomando: EN 50082-1.

Sicurezza

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Rivelatori di gas:
CEI 116-1/UNI CEI 70028/
DM 30-05-95/EN 50081-1/
EN 50082-1

» Lampada di emergenza
estraibile: EN 60598-1/
EN 60598-2-2

Rivelatori di gas

2CSY1210MC

2CSY1210MS

» Rivelatore
di gas metano

2CSY1220MC 2CSY1220MS

» Modulo ricambio sonda gas metano

2CSY1211MC

2CSY1211MS

» Rivelatore
di gas GPL

2CSY1223MC 2CSY1223MS

» Modulo ricambio sonda gas GPL

Illuminazione di emergenza

2CSY1214MC 2CSY1214MS

» Lampada anti black-out
estraibile, 230V~.
Riserva di carica 4,5h
e tempo di ricarica 10-20h.
Da abbinarsi con prese a spina 230V~

2CSY1303MC

» Lampada con LED
per illuminazione di emergenza
o segnapasso, 3 moduli

Installazione

Coprifori

2CSY1601MC 2CSY1601MS

» Copriforo, 1 modulo

2CSY1600MC 2CSY1600MS

» Copriforo, 1/2 modulo

2CSY1606MC 2CSY1606MS

» Copriforo, 1 modulo, con foro per uscita cavo, Ø 11,50 mm

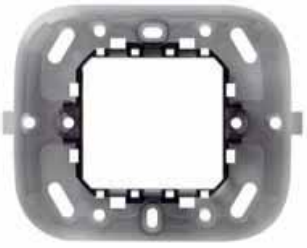
Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Coprifori e supporti: CEI 23-9 (EN 60669-1)

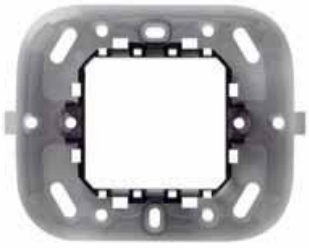
» Coprifori e supporti sono certificati IMQ

Supporti



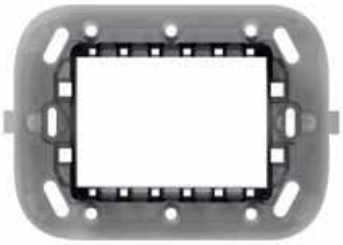
2CSY1602MY

» Supporto, 2 moduli con viti per scatole con interasse 60mm o 56x56mm, apparecchi agganciabili in orizzontale e verticale



2CSY1612MY

» Supporto, 2 moduli (con graffette)

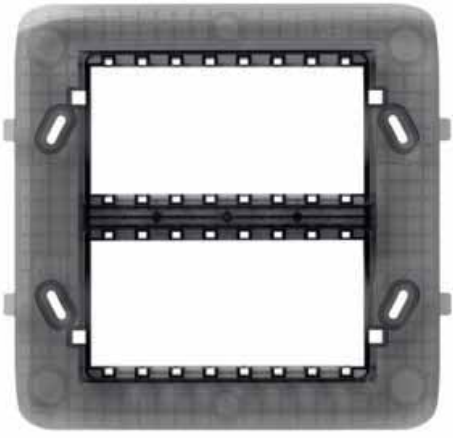


2CSY1603MY

» Supporto, 3 moduli

2CSY1607MY

» Supporto, 7 moduli



2CSY1608MY

» Supporto, 4+4 moduli

2CSY1604MY

» Supporto, 4 moduli

03 Home e building automation

Indice

Pag. 38 Home o building automation, la soluzione è sempre Mylos.

Pag. 40 Dispositivi home automation Ingressi e comandi

Pag. 41 Attuatori

Pag. 43 Illuminazione e comfort

Pag. 43 Termoregolazione

Pag. 43 Alimentatori e accessori

Pag. 44 Con Mylos Touch ogni casa diventa unica. E ognuno la può reinventare ogni giorno.

Pag. 45 Le principali caratteristiche di Mylos Touch

Pag. 45 Unità di controllo Mylos Touch

Pag. 46 Dispositivi building automation Unità di comando

Pag. 47 Attuatori

Pag. 49 Illuminazione e comfort

Pag. 49 Termoregolazione

La flessibilità è il dono dei dispositivi di automazione Mylos.

Che si tratti di una semplice abitazione o di una grande struttura, coprono ogni esigenza di home e building automation. Con semplicità di installazione e di programmazione.

Home o building automation, la soluzione è sempre Mylos.

Un sistema semplice e immediato per rispondere al meglio alle esigenze della progettazione civile, o un sistema professionale in grado di dialogare con qualsiasi piattaforma.

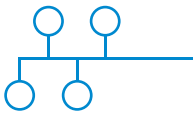
Quando progetti con Mylos, il collegamento tra i dispositivi avviene sempre in modo logico. Questo significa che ciascun componente, anche quelli che svolgono le funzioni più semplici (come ad esempio un pulsante), è in grado di ricevere e trasmettere sul bus segnalazioni e comandi.
Le informazioni circolano attraverso l'impianto e vengono raccolte solo dagli apparecchi a cui sono destinate.
Proprio per questo motivo ogni dispositivo di comando, segnalazione o attuazione, può essere connesso in qualsiasi punto del bus, senza alcun ordine particolare: la funzione sarà definita attraverso la programmazione.

» Home automation

» Programmazione intuitiva con

» Fino a 64 dispositivi su un impianto per rispondere a tutte le esigenze del residenziale

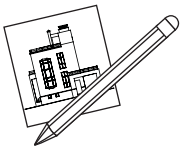
» Cablaggio su BUS



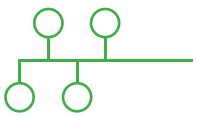
» Building automation

» Massima flessibilità di programmazione con

» Personalizzazione di tutti i parametri ed espandibilità per progetti di ogni complessità



» Cablaggio su BUS KNX



Mylos: la casa diventa su misura.

Con Mylos la programmazione avviene attraverso il cronotermostato o il touch panel che può gestire fino a 64 dispositivi.
Sarà la centralina, programmata attraverso un semplice menu autoguidato, a definire funzioni e collegamenti. Modificando la configurazione, si cambiano le funzioni dei dispositivi senza interventi sull'impianto, che diventa estremamente semplice da aggiornare o modificare.

Mylos permette di automatizzare la propria casa: per esempio, accendere le luci a una determinata ora la sera, azionare lo scalda salviette all'ora in cui solitamente facciamo il bagno, abbassare le tapparelle la sera e alzarle il mattino o creare ambientazioni luminose adatte alle diverse occasioni.

Mylos KNX: l'unico limite è non avere limiti.

Uffici, palazzi, centri sportivi, centri commerciali. Sono tante le situazioni dove le necessità di progettazione sono complesse e che nel tempo devono prevedere la possibilità di modificare la destinazione d'uso o la suddivisione degli ambienti operativi (uffici open space, pareti mobili, ecc.). Con ABB, tramite il software ETS, è possibile programmare i dispositivi da incasso Mylos KNX insieme a quelli KNX da guida DIN, per poter gestire qualsiasi complessità della building automation.
Un impianto progettato con il KNX mantiene alto il valore dell'immobile nel tempo, perché non invecchia mai e non diventa mai obsoleto. Inoltre, anche se cambia la destinazione di una parte o di un intero complesso, non c'è bisogno di rifare l'impianto: basta riprogrammarlo.

Dispositivi home automation

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Dispositivi home automation: CEI EN 50090

Ingressi e comandi

2CSYE1011C

2CSYE1011S

» Modulo
2 ingressi binario

2CSYE1001C

2CSYE1001S

» Modulo
2 ingressi binario

2CSYE1002C

2CSYE1002S

» Modulo
2 ingressi binario
1 comando

2CSYE1003C

» Modulo
2 ingressi binario
2 comandi

2CSYE1003S

» Modulo
2 ingressi binario
2 comandi

2CSYE1702M

» Modulo
2 ingressi da incasso
per integrare dispositivi
tradizionali nella
home automation

Attuatori

2CSYE1101C

2CSYE1101S

» Attuatore relè 16A

2CSYE1102C

2CSYE1102S

» Attuatore relè 16A
1 comando

2CSYE1103C

» Attuatore relè 16A
2 comandi

2CSYE1103S

» Attuatore relè 16A
2 comandi

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Dispositivi home automation:
CEI EN 50090

Dispositivi home automation

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Dispositivi home automation: CEI EN 50090

Attuatori

2CSYE1104C

2CSYE1104S

» Attuatore tapparella

2CSYE1105C

2CSYE1105S

» Attuatore tapparella 1 comando

2CSYE1106C

» Attuatore 2 relè 8A 2 comandi

2CSYE1106S

» Attuatore 2 relè 8A 2 comandi

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Dispositivi home automation: CEI EN 50090

Illuminazione e comfort

2CSYE1205C 2CSYE1205S

» Dimmer 350w con comando

2CSYE1206C 2CSYE1206S

» Dimmer reg1/10v con comando

2CSYE1218C 2CSYE1218S

» Ricevitore IR per telecomandi

Termoregolazione

2CSYE1201C 2CSYE1201S

» Cronotermostato programmatore

2CSYE1202C 2CSYE1202S

» Termostato

2CSYE1107C 2CSYE1107S

» Modulo attuatore relè 8A termostato

Alimentatori e accessori

2CSYE1701M

» Alimentatore BUS 320mA, 30V⎓, 4 moduli DIN

2CSYE1703M

» Interfaccia DomusTech

ED 063 3

» Cavo BUS (matassa da 100 m)

ED 064 1

» Cavo BUS (matassa da 500 m)

EC 732 4

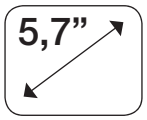
» Morsetto di collegamento BUS (1 pz)

Dispositivi home automation

Con Mylos Touch ogni casa diventa unica. E ognuno la può reinventare ogni giorno.

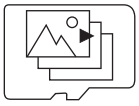
Grazie al pannello di controllo Mylos Touch si possono attivare singolarmente le luci, la climatizzazione, i dispositivi di sicurezza. Oppure, si possono creare scenari di temperatura e illuminazione adatti a ogni occasione: il rientro alla sera, il bagno, il risveglio al mattino, la cena, ecc.
Basta sfiorare il pannello di controllo e la casa prende vita al tocco delle dita. L'interfaccia grafica è intuitiva e veloce.
Mylos Touch dispone di uno schermo LCD touch screen da 5,7".
Il montaggio è molto semplice, grazie alla sua scatola da incasso a parete e una elegante cornice dal design minimale perfettamente coordinata alla serie civile Mylos.

Le principali caratteristiche di Mylos Touch

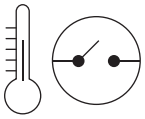


» Touch screen capacitivo, risoluzione 320x240

» Monitoraggio consumi energetici*



» Lettore microSD per Slideshow foto



» Cronotermostato e tre attuatori integrati

» Programmazione del sistema Mylos home automation

* Collegato a contatore di energia venduto separatamente

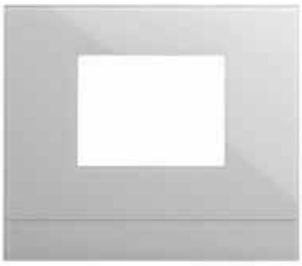
Unità di controllo Mylos Touch

2CSYE1301M

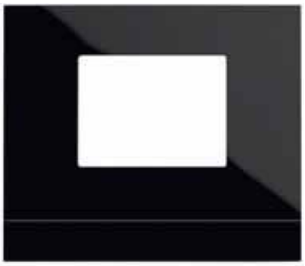
» Mylos Touch

2CSYE1302M

» Scatola da incasso per Mylos Touch



2CSYE1301C



2CSYE1301S

» Placche Mylos Touch

Dispositivi building automation

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Dispositivi building automation: CEI EN 50090

» Dispositivi certificati KNX

Unità di comando

2CSYK1001C 2CSYK1001S 2CSYK1002C 2CSYK1002S

» Modulo
2 ingressi binario

» Modulo
2 ingressi binario
1 comando

2CSYK1003C

» Modulo
2 ingressi binario
2 comandi

2CSYK1003S

» Modulo
2 ingressi binario
2 comandi

Attuatori

2CSYK1101C

2CSYK1101S

» Attuatore relè 16A

2CSYK1102C

2CSYK1102S

» Attuatore relè 16A
1 comando

2CSYK1103C

» Attuatore relè 16A
2 comandi

2CSYK1103S

» Attuatore relè 16A
2 comandi

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Dispositivi building automation: CEI EN 50090

» Dispositivi certificati KNX

Dispositivi building automation

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Dispositivi building automation: CEI EN 50090

» Dispositivi certificati KNX

Attuatori

2CSYK1104C

2CSYK1104S

» Attuatore tapparella

2CSYK1105C

2CSYK1105S

» Attuatore tapparella 1 comando

2CSYK1106C

» Attuatore 2 relè 8A 2 comandi

2CSYK1106S

» Attuatore 2 relè 8A 2 comandi

Norme di riferimento

Apparecchi di comando

» Dispositivi building automation: CEI EN 50090

» Dispositivi certificati KNX

Illuminazione e comfort

2CSYK1205C 2CSYK1205S

» Dimmer 350w con comando

2CSYK1206C 2CSYK1206S

» Dimmer reg1/10v con comando

2CSYK1218C 2CSYK1218S

» Ricevitore IR per telecomandi

Termoregolazione

2CSYK1201C 2CSYK1201S

» Cronotermostato

2CSYK1202C 2CSYK1202S

» Termostato

04 Placche

Indice

Pag. 52 Finiture Crystal
Pag. 53 Finiture Metal
Pag. 56 Finiture Velvet
Pag. 58 Finiture Lucent

Quando si dice “un ventaglio di soluzioni”.

Le placche Mylos vantano i più raffinati materiali, affascinanti da vedere e toccare, con un design inconfondibile che per colori e finiture riesce a soddisfare i gusti più esigenti e a confermarsi sempre la scelta più azzeccata.

Placche

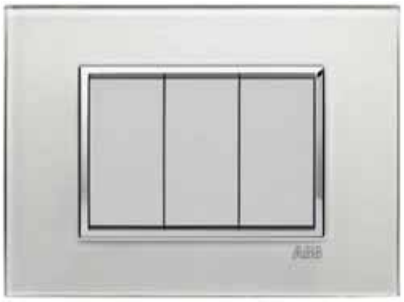
Norme di riferimento

Placche

» CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutte le placche sono certificate IMQ

Crystal



BIANCO SATINATO (SQUARE)

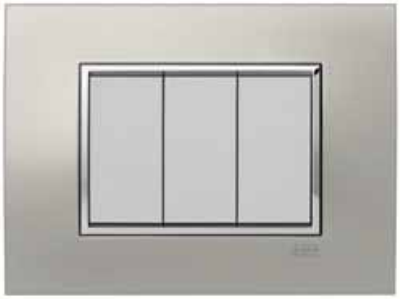
» 2 moduli	2CSY0201QSV
» 3 moduli	**2CSY0301QSV**
» 4 moduli	2CSY0401QSV

NERO SATINATO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0200QSV
» 3 moduli	**2CSY0300QSV**
» 4 moduli	2CSY0400QSV

(1) Per colori della placca o della cornice non a catalogo contattare la rete vendita ABB

Metal



ARGENTO SATINATO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0201QLZ
» 3 moduli	**2CSY0301QLZ**
» 4 moduli	2CSY0401QLZ
» 7 moduli	2CSY0701QLZ
» 4+4 moduli	2CSY0801QLZ

ARGENTO SATINATO (ROUND)

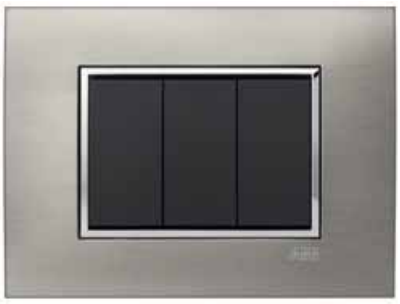
» 2 moduli	2CSY0201RLZ
» 3 moduli	**2CSY0301RLZ**
» 4 moduli	2CSY0401RLZ
» 7 moduli	2CSY0701RLZ
» 4+4 moduli	2CSY0801RLZ

TITANIO SCURO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0200QSZ
» 3 moduli	**2CSY0300QSZ**
» 4 moduli	2CSY0400QSZ
» 7 moduli	2CSY0700QSZ
» 4+4 moduli	2CSY0800QSZ

TITANIO SCURO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0200RSZ
» 3 moduli	**2CSY0300RSZ**
» 4 moduli	2CSY0400RSZ
» 7 moduli	2CSY0700RSZ
» 4+4 moduli	2CSY0800RSZ



ACCIAIO SPAZZOLATO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0202QSZ
» 3 moduli	**2CSY0302QSZ**
» 4 moduli	2CSY0402QSZ
» 7 moduli	2CSY0702QSZ
» 4+4 moduli	2CSY0802QSZ

ACCIAIO SPAZZOLATO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0202RSZ
» 3 moduli	**2CSY0302RSZ**
» 4 moduli	2CSY0402RSZ
» 7 moduli	2CSY0702RSZ
» 4+4 moduli	2CSY0802RSZ

Norme di riferimento

Placche

» CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutte le placche sono certificate IMQ

(1) Per colori della placca o della cornice non a catalogo contattare la rete vendita ABB

Placche

Norme di riferimento

Placche

» CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutte le placche sono certificate IMQ

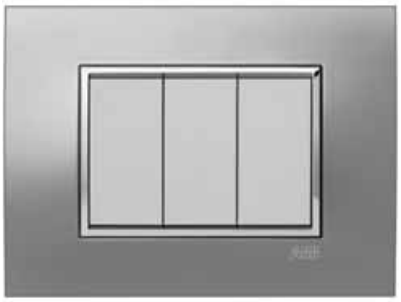
Metal

NICKEL SPAZZOLATO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0203QSZ
» 3 moduli	**2CSY0303QSZ**
» 4 moduli	2CSY0403QSZ
» 7 moduli	2CSY0703QSZ
» 4+4 moduli	2CSY0803QSZ

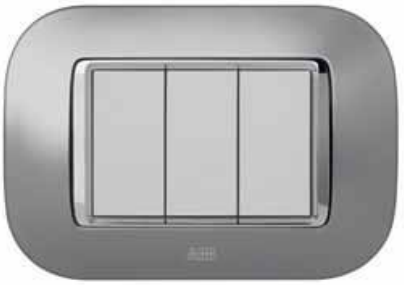
NICKEL SPAZZOLATO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0203RSZ
» 3 moduli	**2CSY0303RSZ**
» 4 moduli	2CSY0403RSZ
» 7 moduli	2CSY0703RSZ
» 4+4 moduli	2CSY0803RSZ



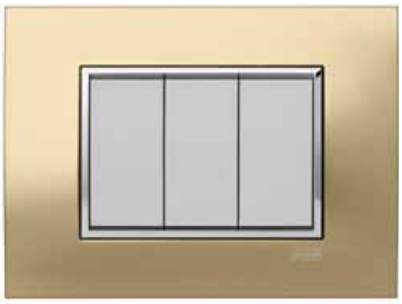
ALLUMINIO SATINATO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0204QLZ
» 3 moduli	**2CSY0304QLZ**
» 4 moduli	2CSY0404QLZ
» 7 moduli	2CSY0704QLZ
» 4+4 moduli	2CSY0804QLZ



ALLUMINIO SATINATO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0204RLZ
» 3 moduli	**2CSY0304RLZ**
» 4 moduli	2CSY0404RLZ
» 7 moduli	2CSY0704RLZ
» 4+4 moduli	2CSY0804RLZ



ORO SATINATO (SQUARE)

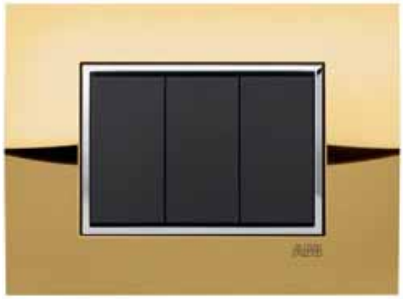
» 2 moduli	2CSY0205QLZ
» 3 moduli	**2CSY0305QLZ**
» 4 moduli	2CSY0405QLZ
» 7 moduli	2CSY0705QLZ
» 4+4 moduli	2CSY0805QLZ

ORO SATINATO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0205RLZ
» 3 moduli	**2CSY0305RLZ**
» 4 moduli	2CSY0405RLZ
» 7 moduli	2CSY0705RLZ
» 4+4 moduli	2CSY0805RLZ

(1) Per colori della placca o della cornice non a catalogo contattare la rete vendita ABB

Metal

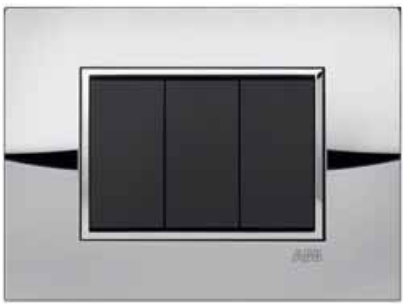


ORO LUCIDO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0207QLZ
» 3 moduli	**2CSY0307QLZ**
» 4 moduli	2CSY0407QLZ
» 7 moduli	2CSY0707QLZ
» 4+4 moduli	2CSY0807QLZ

ORO LUCIDO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0207RLZ
» 3 moduli	**2CSY0307RLZ**
» 4 moduli	2CSY0407RLZ
» 7 moduli	2CSY0707RLZ
» 4+4 moduli	2CSY0807RLZ



CROMO LUCIDO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0206QLZ
» 3 moduli	**2CSY0306QLZ**
» 4 moduli	2CSY0406QLZ
» 7 moduli	2CSY0706QLZ
» 4+4 moduli	2CSY0806QLZ

CROMO LUCIDO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0206RLZ
» 3 moduli	**2CSY0306RLZ**
» 4 moduli	2CSY0406RLZ
» 7 moduli	2CSY0706RLZ
» 4+4 moduli	2CSY0806RLZ

Norme di riferimento

Placche

» CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutte le placche sono certificate IMQ

(1) Per colori della placca o della cornice non a catalogo contattare la rete vendita ABB

Placche

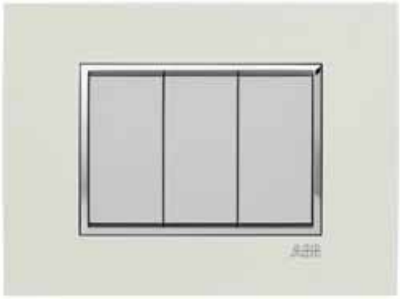
Norme di riferimento

Placche

» CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutte le placche sono certificate IMQ

Velvet

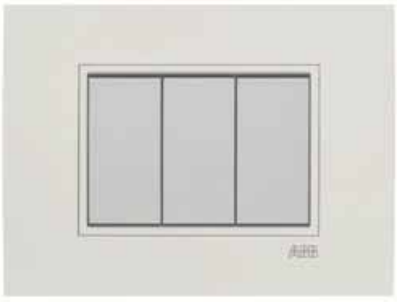


BIANCO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0224QSP
» 3 moduli	**2CSY0324QSP**
» 4 moduli	2CSY0424QSP
» 7 moduli	2CSY0724QSP
» 4+4 moduli	2CSY0824QSP

BIANCO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0224RSP
» 3 moduli	**2CSY0324RSP**
» 4 moduli	2CSY0424RSP
» 7 moduli	2CSY0724RSP
» 4+4 moduli	2CSY0824RSP

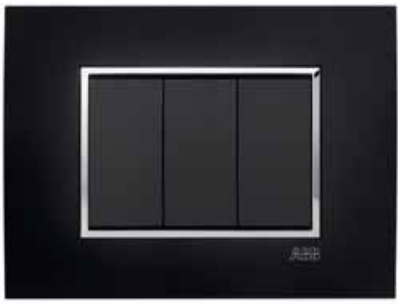


BIANCO BIANCO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0201QWP
» 3 moduli	**2CSY0301QWP**
» 4 moduli	2CSY0401QWP
» 7 moduli	2CSY0701QWP
» 4+4 moduli	2CSY0801QWP

BIANCO BIANCO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0201RWP
» 3 moduli	**2CSY0301RWP**
» 4 moduli	2CSY0401RWP
» 7 moduli	2CSY0701RWP
» 4+4 moduli	2CSY0801RWP



NERO (SQUARE)

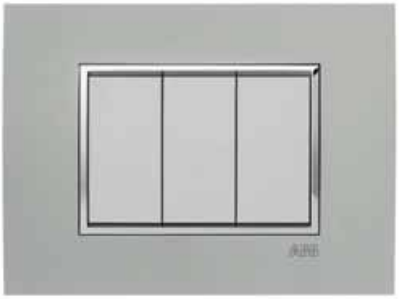
» 2 moduli	2CSY0223QSP
» 3 moduli	**2CSY0323QSP**
» 4 moduli	2CSY0423QSP
» 7 moduli	2CSY0723QSP
» 4+4 moduli	2CSY0823QSP

NERO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0223RSP
» 3 moduli	**2CSY0323RSP**
» 4 moduli	2CSY0423RSP
» 7 moduli	2CSY0723RSP
» 4+4 moduli	2CSY0823RSP

(1) Per colori della placca o della cornice non a catalogo contattare la rete vendita ABB

Velvet

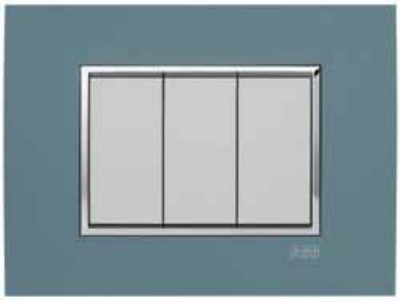


GHIACCIO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0221QSP
» 3 moduli	**2CSY0321QSP**
» 4 moduli	2CSY0421QSP
» 7 moduli	2CSY0721QSP
» 4+4 moduli	2CSY0821QSP

GHIACCIO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0221RSP
» 3 moduli	**2CSY0321RSP**
» 4 moduli	2CSY0421RSP
» 7 moduli	2CSY0721RSP
» 4+4 moduli	2CSY0821RSP

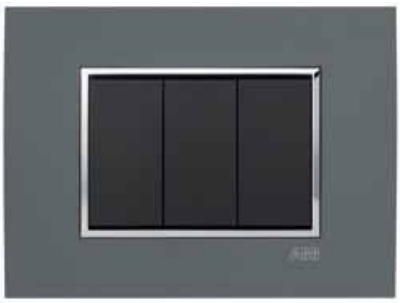


GRIGIO FREDDO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0222QSP
» 3 moduli	**2CSY0322QSP**
» 4 moduli	2CSY0422QSP
» 7 moduli	2CSY0722QSP
» 4+4 moduli	2CSY0822QSP

GRIGIO FREDDO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0222RSP
» 3 moduli	**2CSY0322RSP**
» 4 moduli	2CSY0422RSP
» 7 moduli	2CSY0722RSP
» 4+4 moduli	2CSY0822RSP



GRAFITE (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0225QSP
» 3 moduli	**2CSY0325QSP**
» 4 moduli	2CSY0425QSP
» 7 moduli	2CSY0725QSP
» 4+4 moduli	2CSY0825QSP

GRAFITE (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0225RSP
» 3 moduli	**2CSY0325RSP**
» 4 moduli	2CSY0425RSP
» 7 moduli	2CSY0725RSP
» 4+4 moduli	2CSY0825RSP

Norme di riferimento

Placche

» CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutte le placche sono certificate IMQ

(1) Per colori della placca o della cornice non a catalogo contattare la rete vendita ABB

Placche

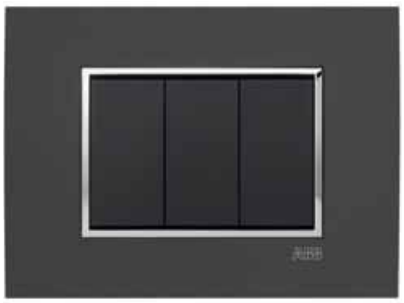
Norme di riferimento

Placche

» CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutte le placche sono certificate IMQ

Velvet



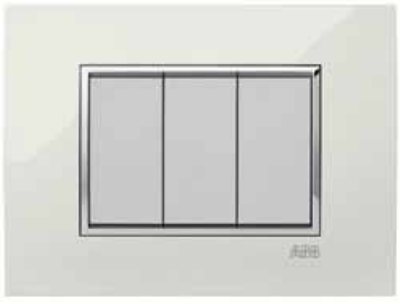
ANTRACITE (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0226QSP
» 3 moduli	**2CSY0326QSP**
» 4 moduli	2CSY0426QSP
» 7 moduli	2CSY0726QSP
» 4+4 moduli	2CSY0826QSP

ANTRACITE (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0226RSP
» 3 moduli	**2CSY0326RSP**
» 4 moduli	2CSY0426RSP
» 7 moduli	2CSY0726RSP
» 4+4 moduli	2CSY0826RSP

Lucent



BIANCO ALABASTRO (SQUARE)

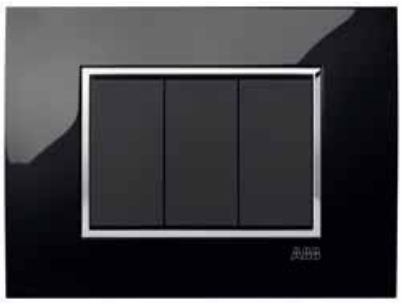
» 2 moduli	2CSY0201QLP
» 3 moduli	**2CSY0301QLP**
» 4 moduli	2CSY0401QLP
» 7 moduli	2CSY0701QLP
» 4+4 moduli	2CSY0801QLP

BIANCO ALABASTRO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0201RLP
» 3 moduli	**2CSY0301RLP**
» 4 moduli	2CSY0401RLP
» 7 moduli	2CSY0701RLP
» 4+4 moduli	2CSY0801RLP

(1) Per colori della placca o della cornice non a catalogo contattare la rete vendita ABB

Lucent

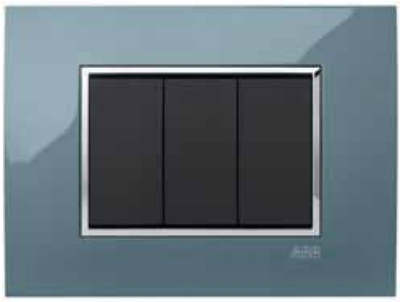


NERO BRILLANTE (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0200QLP
» 3 moduli	**2CSY0300QLP**
» 4 moduli	2CSY0400QLP
» 7 moduli	2CSY0700QLP
» 4+4 moduli	2CSY0800QLP

NERO BRILLANTE (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0200RLP
» 3 moduli	**2CSY0300RLP**
» 4 moduli	2CSY0400RLP
» 7 moduli	2CSY0700RLP
» 4+4 moduli	2CSY0800RLP

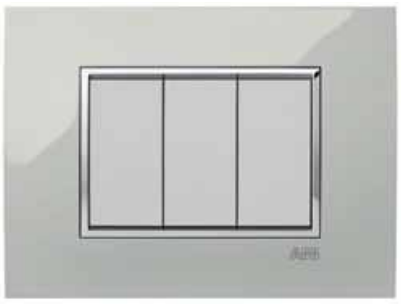


GRIGIO FREDDO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0202QLP
» 3 moduli	**2CSY0302QLP**
» 4 moduli	2CSY0402QLP
» 7 moduli	2CSY0702QLP
» 4+4 moduli	2CSY0802QLP

GRIGIO FREDDO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0202RLP
» 3 moduli	**2CSY0302RLP**
» 4 moduli	2CSY0402RLP
» 7 moduli	2CSY0702RLP
» 4+4 moduli	2CSY0802RLP



GHIACCIO (SQUARE)

» 2 moduli	2CSY0203QLP
» 3 moduli	**2CSY0303QLP**
» 4 moduli	2CSY0403QLP
» 7 moduli	2CSY0703QLP
» 4+4 moduli	2CSY0803QLP

GHIACCIO (ROUND)

» 2 moduli	2CSY0203RLP
» 3 moduli	**2CSY0303RLP**
» 4 moduli	2CSY0403RLP
» 7 moduli	2CSY0703RLP
» 4+4 moduli	2CSY0803RLP

Norme di riferimento

Placche

» CEI 23-9 (EN 60669-1)

» Tutte le placche sono certificate IMQ

(1) Per colori della placca o della cornice non a catalogo contattare la rete vendita ABB

05 Dati dimensionali e indice

Indice

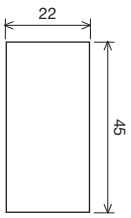
Pag. 62 Dati dimensionali

Pag. 69 Indice analitico

Hai scoperto l’ampia modularità di Mylos.
Il nuovo sistema integrato, una nuova serie civile completa con finiture sorprendenti e un sistema di automazione per ogni tipo di applicazione. Ora non ti resta che scoprirli ancora più da vicino.

Dati dimensionali

Dispositivi 1 modulo

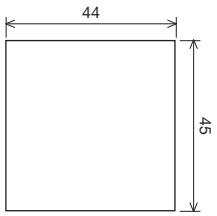


Codice □	Codice ■	Descrizione	Profondità mm
2CSY1001MC	2CSY1001MS	Interruttore 1P, 16AX	25
2CSY1002MC	2CSY1002MS	Interruttore 2P, 16AX	25
2CSY1003MC	2CSY1003MS	Deviatore 1P, 16AX	25
2CSY1010MC	2CSY1010MS	Invertitore, 16AX	25
2CSY1011MC	2CSY1011MS	Commutatore, 10AX a 3 posizioni	25
2CSY1012MC	2CSY1012MS	Relè passo-passo 1P, 10A, 230V~	32
2CSY1014MC	2CSY1014MS	Relè monostabile 10A, 230V	32
2CSY1005MC	2CSY1005MS	Pulsante 1P, 16A, NA	25
2CSY1016MC	2CSY1016MS	Pulsante 1P, 16A, NC	25
2CSY1017MC	2CSY1017MS	Pulsante 1P doppio, 16A, NA+NA	25
2CSY1018MC	2CSY1018MS	Pulsante 1P doppio, 16A, NA+NA, interblocco	25
2CSY1020MC	2CSY1020MS	Pulsante 1P a tirante 2,25m, 16A, NA	25
2CSY1021MC	2CSY1021MS	Pulsante 1P a tirante 2,25m, 16A, NC	25
2CSY1022MC	2CSY1022MS	Pulsante 1P di manovra, 16A, NA+NC, ON	25
2CSY1023MC	2CSY1023MS	Pulsante 1P di manovra, 16A, NA+NC, OFF	25
2CSY1028MC	2CSY1028MS	Pulsante 1P, 16A, NA, CAMPANELLO	25
2CSY1029MC	2CSY1029MS	Pulsante 1P, 16A, NA, CHIAVE	25
2CSY1030MC	2CSY1030MS	Pulsante 1P, 16A, NA, LUCE SCALE	25
2CSY1004FC	2CSY1004FS	Interruttore 1P, 16AX con LED (Funz.)	25
2CSY1006MC	2CSY1006MS	Interruttore 2P, 16AX con LED (ON)	25
2CSY1006FC	2CSY1006FS	Interruttore 2P, 16AX con LED (CARICO)	25
2CSY1015FC	2CSY1015FS	Pulsante 1P, 16A, NA con LED (Funz.)	25
2CSY1024MC	2CSY1024MS	Pulsante 1P, 16A, NA, LED ROSSO	25
2CSY1025MC	2CSY1025MS	Pulsante 1P, 16A, NA, LED VERDE	25
2CSY1026MC	2CSY1026MS	Pulsante 1P, 16A, NA, LED ARANCIONE	25
2CSY1027MC	2CSY1027MS	Pulsante 1P, 16A, NA, LED BIANCO	25
2CSY1007MC	2CSY1007MS	Interruttore 2P, 16AX a chiave	31
2CSY1008MC	2CSY1008MS	Pulsante 2P, 16AX a chiave	31
2CSY1007MCU	2CSY1007MSU	Interruttore 2P, 16AX, con chiave univ.	31
2CSY1008MCU	2CSY1008MSU	Pulsante 2P, 16AX, con chiave univ.	31
2CSY1001SC	2CSY1001SS	Interruttore 1P, 16AX (cabl. rapido)	25
2CSY1002SC	2CSY1002SS	Interruttore 2P, 16AX (cabl. rapido)	25
2CSY1003SC	2CSY1003SS	Deviatore 1P, 16AX (cabl. rapido)	25
2CSY1010SC	2CSY1010SS	Invertitore, 16AX (cabl. rapido)	25
2CSY1005SC	2CSY1005SS	Pulsante 1P, 16A, NA (cabl. rapido)	25
2CSY1101MC	2CSY1101MS	Presa 2P+T 10A P11	25
2CSY1103MC	2CSY1103MS	Presa 2P+T bivalente P17/11	25
2CSY1104MR		Presa 2P+T bivalente P17/11 rossa	25
2CSY1105MV		Presa 2P+T bivalente P17/11 verde	25
2CSY1106MA		Presa 2P+T bivalente P17/11 arancione	25
2CSY1118MC	2CSY1118MS	Presa TV/SAT, diretta, IEC maschio, cc	25
2CSY1132MC	2CSY1132MS	Presa TV/SAT, passante, IEC maschio 7dB	25
2CSY1136MC	2CSY1136MS	Presa TV/SAT, passante, IEC maschio 10dB	25
2CSY1137MC	2CSY1137MS	Presa TV/SAT, passante, IEC maschio 14dB	25
2CSY1140MC	2CSY1140MS	Presa TV/SAT, diretta, F femmina, cc	25
2CSY1133MC	2CSY1133MS	Presa TV/SAT demix passante, IEC+F	25
2CSY1130MC	2CSY1130MS	Presa TV/SAT demix passante, IEC+F 10db	25
2CSY1131MC	2CSY1131MS	Presa TV/SAT demix passante, IEC+F 14db	25

Codice □	Codice ■	Descrizione	Profondità mm
2CSY1121MC	2CSY1121MS	Presa telefonica RJ11	21
2CSY1122MC	2CSY1122MS	Presa telefonica RJ12	21
2CSY1124MC	2CSY1124MS	Presa RJ45, Cat.5e, UTP (non schermato)	21
2CSY1125MC	2CSY1125MS	Presa RJ45, Cat.5e, FTP (schermato)	21
2CSY1127MC	2CSY1127MS	Presa RJ45, Cat.6, UTP (non schermato)	21
2CSY1128MC	2CSY1128MS	Presa RJ45, Cat.6, FTP (schermato)	21
2CSY1301MC	2CSY1301MS	Portafusibile, 10x20mm, 16A	26
2CSY1302MC	2CSY1302MS	Limitatore di sovratensione	26
2CSY1304MC	2CSY1304MS	Int. Aut. Magn., 1P+N, C6, 1,5kA	37,5
2CSY1305MC	2CSY1305MS	Int. Aut. Magn., 1P+N, C10, 3kA	37,5
2CSY1306MC	2CSY1306MS	Int. Aut. Magn., 1P+N, C16, 3kA	37,5
2CSY1310MC	2CSY1310MS	Spia di segnalazione, LED ARANCIONE	25
2CSY1311MC	2CSY1311MS	Spia di segnalazione, LED BIANCO	25
2CSY1312MC	2CSY1312MS	Spia di segnalazione, LED ROSSO	25
2CSY1313MC	2CSY1313MS	Spia di segnalazione, LED VERDE	25
2CSY1317MC	2CSY1317MS	Suoneria elettromeccanica, 12V, potenza	32
2CSY1318MC	2CSY1318MS	Suoneria elettromeccanica, 230V, potenza	32
2CSY1321MC	2CSY1321MS	Ronzatore elettromeccanico, 12V, 5VA	32
2CSY1322MC	2CSY1322MS	Ronzatore elettromeccanico, 230V, 8VA	32
2CSY1205MC	2CSY1205MS	Dimmer elettronico 100-500W c.resistivi	32
2CSY1206MC	2CSY1206MS	Dimmer elettronico 60-500VA c.induttivi	32
2CSY1207MC	2CSY1207MS	Dimmer elettronico+deviatore 100-500W	32
2CSY1216MC	2CSY1216MS	Rilevatore di movimento IR	32
2CSYE1107C	2CSYE1107S	Attuatore relè termostato, 8A	32
2CSYE1011C	2CSYE1011S	Modulo 2 ingressi binario, 1 modulo	32

Dati dimensionali

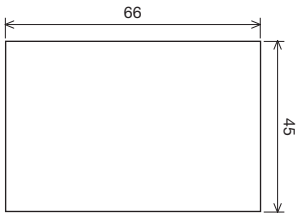
Dispositivi 2 moduli



Codice □	Codice ■	Descrizione	Profondità mm
2CSY1001XC	2CSY1001XS	Interruttore 1P, 16AX, 2 moduli	25
2CSY1003XC	2CSY1003XS	Deviatore 1P, 16AX, 2 moduli	25
2CSY1010XC	2CSY1010XS	Invertitore, 16AX, 2 moduli	25
2CSY1001ZC	2CSY1001ZS	Interruttore 1P, 16AX, 2 mod. (c. rap.)	25
2CSY1003ZC	2CSY1003ZS	Deviatore 1P, 16AX, 2 mod. (c. rap.)	25
2CSY1010ZC	2CSY1010ZS	Invertitore, 16AX , 2 mod. (c. rap.)	25
2CSY1108MC	2CSY1108MS	Presa 2P+T 16A P30	35
2CSY1109MC	2CSY1109MS	Presa 2P+T bivalente 16A P30/17	35
2CSY1110MR		Presa 2P+T bivalente 16A P30/17 rossa	35
2CSY1111MV		Presa 2P+T bivalente 16A P30/17 verde	35
2CSY1112MA		Presa 2P+T bivalente 16A P30/17 arancio	35
2CSY1114MR		Presa 2P+T 16A P30 rossa	35
2CSY1115MV		Presa 2P+T 16A P30 verde	35
2CSY1116MA		Presa 2P+T 16A P30 arancione	35
2CSY1307MC	2CSY1307MS	Int. Aut. Magn. Diff. 1P+N C6 10mA 1,5kA	37,5
2CSY1308MC	2CSY1308MS	Int. Aut. Magn. Diff. 1P+N C10 10mA 3kA	37,5
2CSY1309MC	2CSY1309MS	Int. Aut. Magn. Diff. 1P+N C16 10mA 3kA	37,5
2CSY1201XC	2CSY1201XS	Cronotermostato 2 moduli	31
2CSY1202XC	2CSY1202XS	Termostato 2 moduli	31
2CSY1214MC	2CSY1214MS	Lampada anti black-out estraibile	26
2CSY1217MC	2CSY1217MS	Ricevitore IR a 1 canale, 1 pulsante	32
2CSY1426MC	2CSY1426MS	Interruttore universale a badge	32
2CSYE1001C	2CSYE1001S	Modulo 2 ingressi binario	32
2CSYE1002C	2CSYE1002S	Modulo 2 ingressi binario, 1 comando	32
2CSYE1003C	2CSYE1003S	Modulo 2 ingressi binario, 2 comando	32
2CSYE1101C	2CSYE1101S	Attuatore relè 16A	32
2CSYE1102C	2CSYE1102S	Attuatore relè 16A, 1 comando	32
2CSYE1103C	2CSYE1103S	Attuatore relè 16A, 2 comandi	32
2CSYE1104C	2CSYE1104S	Attuatore tapparella	32
2CSYE1105C	2CSYE1105S	Attuatore tapparella, 1 comando	32
2CSYE1106C	2CSYE1106S	Attuatore 2 relè 8A 2 comandi	32
2CSYE1205C	2CSYE1205S	Dimmer 350W con comando	32
2CSYE1206C	2CSYE1206S	Dimmer reg. 1/10V con comando	32
2CSYE1218C	2CSYE1218S	Ricevitore IR per telecomandi	32
2CSYE1201C	2CSYE1201S	Cronotermostato programmatore	32
2CSYE1202C	2CSYE1202S	Termostato	32
2CSYK1001C	2CSYE1001S	Modulo 2 ingressi binario	32
2CSYK1002C	2CSYE1002S	Modulo 2 ingressi binario, 1 comando	32
2CSYK1003C	2CSYE1003S	Modulo 2 ingressi binario, 2 comando	32
2CSYK1101C	2CSYE1101S	Attuatore relè 16A	32
2CSYK1102C	2CSYE1102S	Attuatore relè 16A, 1 comando	32
2CSYK1103C	2CSYE1103S	Attuatore relè 16A, 2 comandi	32
2CSYK1104C	2CSYE1104S	Attuatore tapparella	32
2CSYK1105C	2CSYE1105S	Attuatore tapparella, 1 comando	32
2CSYK1106C	2CSYE1106S	Attuatore 2 relè 8A 2 comandi	32
2CSYK1205C	2CSYE1205S	Dimmer 350W con comando	32
2CSYK1206C	2CSYE1206S	Dimmer reg. 1/10V con comando	32
2CSYK1218C	2CSYE1218S	Ricevitore IR per telecomandi	32

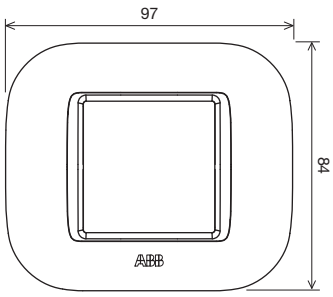
Dispositivi 3 moduli

Codice □	Codice ■	Descrizione	Profondità mm
2CSY1201MC	2CSY1201MS	Cronotermostato 3 moduli	39
2CSY1202MC	2CSY1202MS	Termostato 3 moduli	39
2CSY1210MC	2CSY1210MS	Rivelatore di gas metano	39
2CSY1211MC	2CSY1211MS	Rivelatore di gas GPL	39
2CSY1303MC	2CSY1303MS	Lampada di emergenza a LED 3 moduli	50

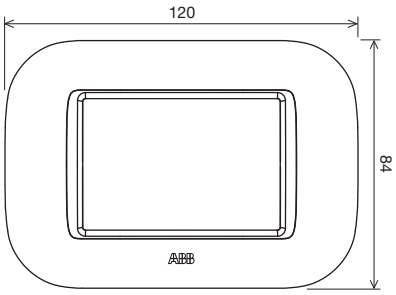


Dati dimensionali

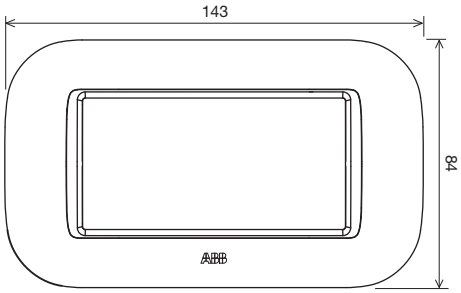
Placche round



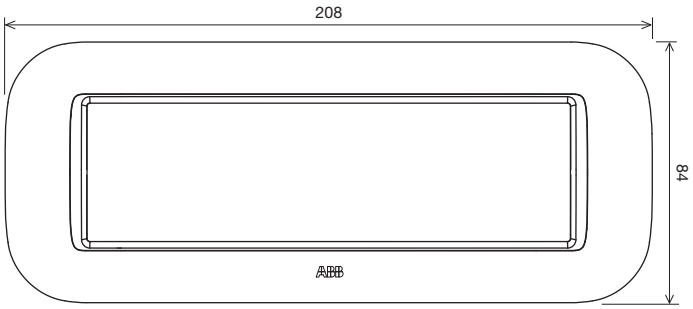
Round 2 moduli



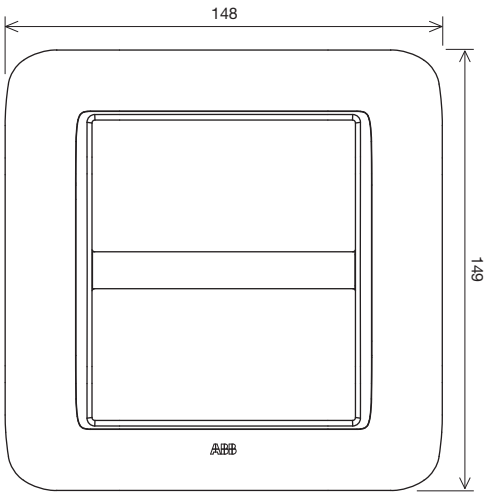
Round 3 moduli



Round 4 moduli



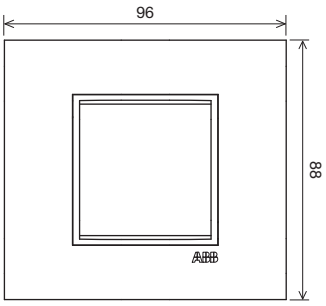
Round 7 moduli



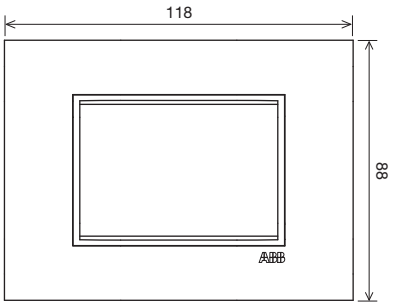
Round 4+4 moduli

Tutte le misure si intendono in millimetri

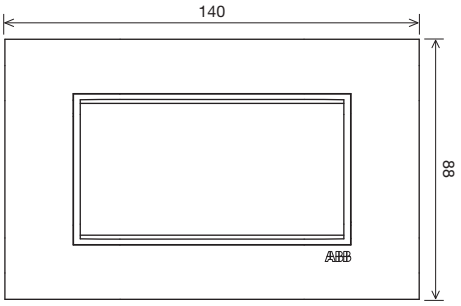
Placche square



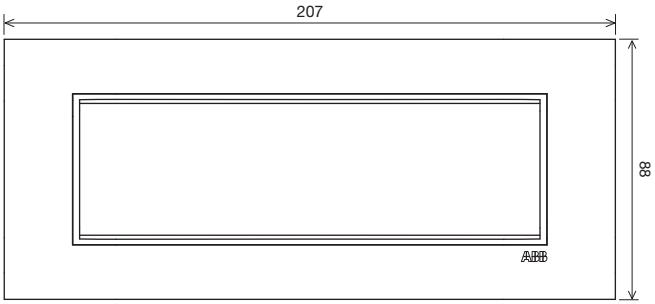
Square 2 moduli



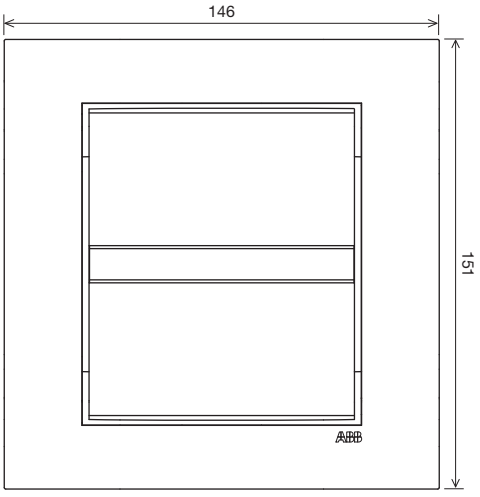
Square 3 moduli



Square 4 moduli



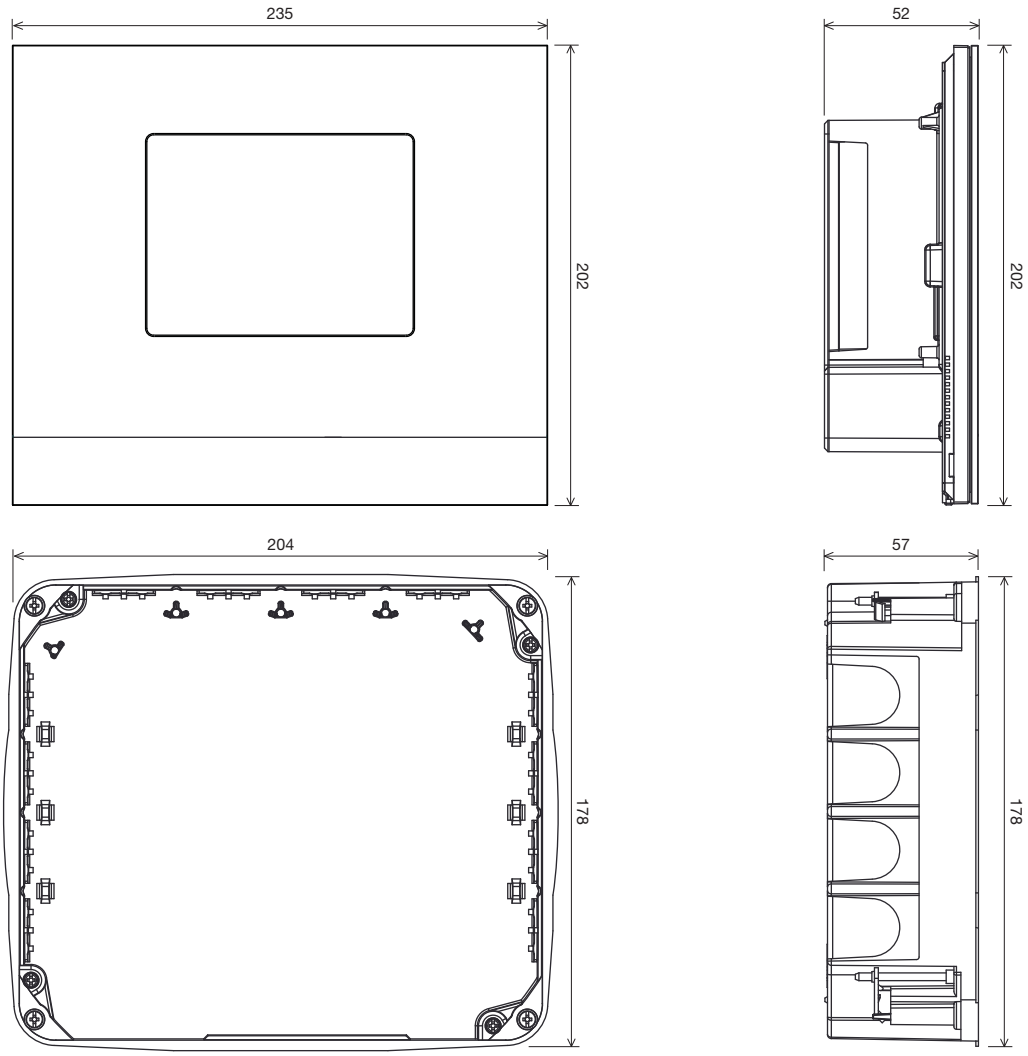
Square 7 moduli



Square 4+4 moduli

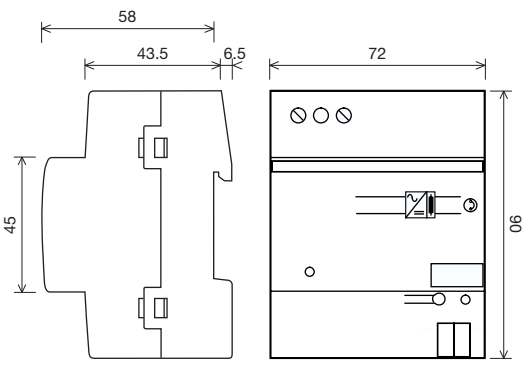
Dati dimensionali

Mylos Touch

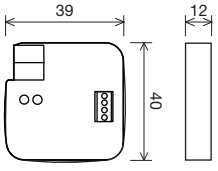


Scatola da incasso

Altri dispositivi Mylos home automation



Alimentatore BUS, 4 moduli DIN



Modulo 2 ingressi da incasso

Tutte le misure si intendono in millimetri

Indice analitico

Dispositivi

Codice □	Codice ■	Pagina
2CSE1217EL		33
2CSE1610EL		29
2CSY1001MC	2CSY1001MS	20
2CSY1001SC	2CSY1001SS	23
2CSY1001XC	2CSY1001XS	20
2CSY1001ZC	2CSY1001ZS	23
2CSY1002MC	2CSY1002MS	20
2CSY1002SC	2CSY1002SS	23
2CSY1003MC	2CSY1003MS	20
2CSY1003SC	2CSY1003SS	23
2CSY1003XC	2CSY1003XS	20
2CSY1003ZC	2CSY1003ZS	23
2CSY1004FC	2CSY1004FS	24
2CSY1005MC	2CSY1005MS	21
2CSY1005SC	2CSY1005SS	23
2CSY1006FC	2CSY1006FS	24
2CSY1006MC	2CSY1006MS	24
2CSY1007MC	2CSY1007MS	20
2CSY1007MCU	2CSY1007MSU	20
2CSY1008MC	2CSY1008MS	22
2CSY1008MCU	2CSY1008MSU	22
2CSY1010MC	2CSY1010MS	20
2CSY1010SC	2CSY1010SS	23
2CSY1010XC	2CSY1010XS	20
2CSY1010ZC	2CSY1010ZS	23
2CSY1011MC	2CSY1011MS	20
2CSY1012MC	2CSY1012MS	22
2CSY1014MC	2CSY1014MS	22
2CSY1015FC	2CSY1015FS	24
2CSY1016MC	2CSY1016MS	21
2CSY1017MC	2CSY1017MS	21
2CSY1018MC	2CSY1018MS	21
2CSY1020MC	2CSY1020MS	21
2CSY1021MC	2CSY1021MS	21
2CSY1022MC	2CSY1022MS	21
2CSY1023MC	2CSY1023MS	21
2CSY1024MC	2CSY1024MS	24
2CSY1025MC	2CSY1025MS	24
2CSY1026MC	2CSY1026MS	24
2CSY1027MC	2CSY1027MS	24
2CSY1028MC	2CSY1028MS	22
2CSY1029MC	2CSY1029MS	22
2CSY1030MC	2CSY1030MS	22
2CSY1031MC	2CSY1031MS	24
2CSY1032MC	2CSY1032MS	24
2CSY1101MC	2CSY1101MS	28
2CSY1103MC	2CSY1103MS	28
2CSY1104MR		28
2CSY1105MV		28
2CSY1106MA		28
2CSY1108MC	2CSY1108MS	28
2CSY1109MC	2SSY1109MS	28
2CSY1110MR		28
2CSY1111MV		28
2CSY1112MA		28
2CSY1113MC	2CSY1113MS	29
2CSY1114MR		28
2CSY1115MV		28
2CSY1116MA		28
2CSY1118MC	2CSY1118MS	29
2CSY1121MC	2CSY1121MS	30
2CSY1122MC	2CSY1122MS	30
2CSY1124MC	2CSY1124MS	30
2CSY1125MC	2CSY1125MS	30
2CSY1127MC	2CSY1127MS	30
2CSY1128MC	2CSY1128MS	30
2CSY1130MC	2CSY1130MS	29
2CSY1131MC	2CSY1131MS	29
2CSY1132MC	2CSY1132MS	29
2CSY1133MC	2CSY1133MS	29
2CSY1135MC	2CSY1135MS	30
2CSY1136MC	2CSY1136MS	29
2CSY1137MC	2CSY1137MS	29
2CSY1140MC	2CSY1140MS	29
2CSY1201MC	2CSY1201MS	33
2CSY1201XC	2CSY1201XS	33
2CSY1202MC	2CSY1202MS	33
2CSY1202XC	2CSY1202XS	33
2CSY1205MC	2SSY1205MS	33
2CSY1206MC	2SSY1206MS	33
2CSY1207MC	2SSY1207MS	33
2CSY1210MC	2CSY1210MS	34
2CSY1211MC	2CSY1211MS	34
2CSY1214MC	2CSY1214MS	34
2CSY1216MC	2CSY1216MS	33
2CSY1217MC	2CSY1217MS	33
2CSY1220MC	2CSY1220MS	34
2CSY1223MC	2CSY1223MS	34
2CSY1301MC	2CSY1301MS	31
2CSY1302MC	2CSY1302MS	31
2CSY1302MY		31
2CSY1303MC		34
2CSY1304MC	2CSY1304MS	31
2CSY1305MC	2CSY1305MS	31
2CSY1306MC	2CSY1306MS	31
2CSY1307MC	2CSY1307MS	31

Indice analitico

Dispositivi

Codice □	Codice ■	Pagina
2CSY1308MC	2CSY1308MS	31
2CSY1309MC	2CSY1309MS	31
2CSY1310MC	2CSY1310MS	32
2CSY1311MC	2CSY1311MS	32
2CSY1312MC	2CSY1312MS	32
2CSY1313MC	2CSY1313MS	32
2CSY1317MC	2CSY1317MS	32
2CSY1318MC	2CSY1318MS	32
2CSY1321MC	2CSY1321MS	32
2CSY1322MC	2CSY1322MS	32
2CSY1426MC	2CSY1426MS	20
2CSY1501MC	2CSY1501MS	26
2CSY1502MC	2CSY1502MS	26
2CSY1503MC	2CSY1503MS	26
2CSY1504MC	2CSY1504MS	26
2CSY1505MC	2CSY1505MS	26
2CSY1506MC	2CSY1506MS	26
2CSY1507MC	2CSY1507MS	26
2CSY1508MC	2CSY1508MS	26
2CSY1511MC	2CSY1511MS	27
2CSY1513MC	2CSY1513MS	27
2CSY1514MC	2CSY1514MS	27
2CSY1515MC	2CSY1515MS	27
2CSY1516MC	2CSY1516MS	27
2CSY1517MC	2CSY1517MS	27
2CSY1518MC	2CSY1518MS	27
2CSY1519MC	2CSY1519MS	27
2CSY1520MC	2CSY1520MS	27
2CSY1521MC	2CSY1521MS	27
2CSY1600MC	2CSY1600MS	35
2CSY1601MC	2CSY1601MS	35
2CSY1602MY		35
2CSY1603MY		35
2CSY1604MY		35
2CSY1606MC	2CSY1606MS	35
2CSY1607MY		35
2CSY1608MY		35
2CSY1609MY		25
2CSY1612MY		35
2CSY1622MY		25
2CSY1624MY		25
2CSY1632MY		25
2CSY1633MY		25
2CSYE1001C	2CSYE1001S	40
2CSYE1002C	2CSYE1002S	40
2CSYE1003C	2CSYE1003S	40
2CSYE1011C	2CSYE1011S	40
2CSYE1101C	2CSYE1101S	41
2CSYE1102C	2CSYE1102S	41
2CSYE1103C	2CSYE1103S	41
2CSYE1104C	2CSYE1104S	42
2CSYE1105C	2CSYE1105S	42
2CSYE1106C	2CSYE1106S	42
2CSYE1107C	2CSYE1107S	43
2CSYE1201C	2CSYE1201S	43
2CSYE1202C	2CSYE1202S	43
2CSYE1205C	2CSYE1205S	43
2CSYE1206C	2CSYE1206S	43
2CSYE1218C	2CSYE1218S	43
2CSYE1301C	2CSYE1301S	45
2CSYE1301M		45
2CSYE1302M		45
2CSYE1701M		43
2CSYE1702M		40
2CSYE1703M		43
2CSYK1001C	2CSYK1001S	46
2CSYK1002C	2CSYK1002S	46
2CSYK1003C	2CSYK1003S	46
2CSYK1101C	2CSYK1101S	47
2CSYK1102C	2CSYK1102S	47
2CSYK1103C	2CSYK1103S	47
2CSYK1104C	2CSYK1104S	48
2CSYK1105C	2CSYK1105S	48
2CSYK1106C	2CSYK1106S	48
2CSYK1201C	2CSYK1201S	49
2CSYK1202C	2CSYK1202S	49
2CSYK1205C	2CSYK1205S	49
2CSYK1206C	2CSYK1206S	49
2CSYK1218C	2CSYK1218S	49
EC 732 4		43
ED 063 3		43
ED 064 1		43

Placche

Square	Round	Pagina
2CSY0200QLP	2CSY0200RLP	59
2CSY0200QSV		52
2CSY0200QSZ	2CSY0200RSZ	53
2CSY0201QLP	2CSY0201RLP	58
2CSY0201QLZ	2CSY0201RLZ	53
2CSY0201QSV		52
2CSY0201QWP	2CSY0201RWP	56
2CSY0202QLP	2CSY0202RLP	59
2CSY0202QSZ	2CSY0202RSZ	53
2CSY0203QLP	2CSY0203RLP	59
2CSY0203QSZ	2CSY0203RSZ	54
2CSY0204QLZ	2CSY0204RLZ	54
2CSY0205QLZ	2CSY0205RLZ	54
2CSY0206QLZ	2CSY0206RLZ	55
2CSY0207QLZ	2CSY0207RLZ	55
2CSY0221QSP	2CSY0221RSP	57
2CSY0222QSP	2CSY0222RSP	57
2CSY0223QSP	2CSY0223RSP	56
2CSY0224QSP	2CSY0224RSP	56
2CSY0225QSP	2CSY0225RSP	57
2CSY0226QSP	2CSY0226RSP	58
2CSY0300QLP	2CSY0300RLP	59
2CSY0300QSV		52
2CSY0300QSZ	2CSY0300RSZ	53
2CSY0301QLP	2CSY0301RLP	58
2CSY0301QLZ	2CSY0301RLZ	53
2CSY0301QSV		52
2CSY0301QWP	2CSY0301RWP	56
2CSY0302QLP	2CSY0302RLP	59
2CSY0302QSZ	2CSY0302RSZ	53
2CSY0303QLP	2CSY0303RLP	59
2CSY0303QSZ	2CSY0303RSZ	54
2CSY0304QLZ	2CSY0304RLZ	54
2CSY0305QLZ	2CSY0305RLZ	54
2CSY0306QLZ	2CSY0306RLZ	55
2CSY0307QLZ	2CSY0307RLZ	55
2CSY0321QSP	2CSY0321RSP	57
2CSY0322QSP	2CSY0322RSP	57
2CSY0323QSP	2CSY0323RSP	56
2CSY0324QSP	2CSY0324RSP	56
2CSY0325QSP	2CSY0325RSP	57
2CSY0326QSP	2CSY0326RSP	58
2CSY0400QLP	2CSY0400RLP	59
2CSY0400QSV		52
2CSY0400QSZ	2CSY0400RSZ	53
2CSY0401QLP	2CSY0401RLP	58
2CSY0401QLZ	2CSY0401RLZ	53
2CSY0401QSV		52

Square	Round	Pagina
2CSY0401QWP	2CSY0401RWP	56
2CSY0402QLP	2CSY0402RLP	59
2CSY0402QSZ	2CSY0402RSZ	53
2CSY0403QLP	2CSY0403RLP	59
2CSY0403QSZ	2CSY0403RSZ	54
2CSY0404QLZ	2CSY0404RLZ	54
2CSY0405QLZ	2CSY0405RLZ	54
2CSY0406QLZ	2CSY0406RLZ	55
2CSY0407QLZ	2CSY0407RLZ	55
2CSY0421QSP	2CSY0421RSP	57
2CSY0422QSP	2CSY0422RSP	57
2CSY0423QSP	2CSY0423RSP	56
2CSY0424QSP	2CSY0424RSP	56
2CSY0425QSP	2CSY0425RSP	57
2CSY0426QSP	2CSY0426RSP	58
2CSY0700QLP	2CSY0700RLP	59
2CSY0700QSZ	2CSY0700RSZ	53
2CSY0701QLP	2CSY0701RLP	58
2CSY0701QLZ	2CSY0701RLZ	53
2CSY0701QWP	2CSY0701RWP	56
2CSY0702QLP	2CSY0702RLP	59
2CSY0702QSZ	2CSY0702RSZ	53
2CSY0703QLP	2CSY0703RLP	59
2CSY0703QSZ	2CSY0703RSZ	54
2CSY0704QLZ	2CSY0704RLZ	54
2CSY0705QLZ	2CSY0705RLZ	54
2CSY0706QLZ	2CSY0706RLZ	55
2CSY0707QLZ	2CSY0707RLZ	55
2CSY0721QSP	2CSY0721RSP	57
2CSY0722QSP	2CSY0722RSP	57
2CSY0723QSP	2CSY0723RSP	56
2CSY0724QSP	2CSY0724RSP	56
2CSY0725QSP	2CSY0725RSP	57
2CSY0726QSP	2CSY0726RSP	58
2CSY0800QLP	2CSY0800RLP	59
2CSY0800QSZ	2CSY0800RSZ	53
2CSY0801QLP	2CSY0801RLP	58
2CSY0801QLZ	2CSY0801RLZ	53
2CSY0801QWP	2CSY0801RWP	56
2CSY0802QLP	2CSY0802RLP	59
2CSY0802QSZ	2CSY0802RSZ	53
2CSY0803QLP	2CSY0803RLP	59
2CSY0803QSZ	2CSY0803RSZ	54
2CSY0804QLZ	2CSY0804RLZ	54
2CSY0805QLZ	2CSY0805RLZ	54
2CSY0806QLZ	2CSY0806RLZ	55
2CSY0807QLZ	2CSY0807RLZ	55
2CSY0821QSP	2CSY0821RSP	57

Indice analitico

Placche

Square	Round	Pagina
2CSY0822QSP	2CSY0822RSP	57
2CSY0823QSP	2CSY0823RSP	56
2CSY0824QSP	2CSY0824RSP	56
2CSY0825QSP	2CSY0825RSP	57
2CSY0826QSP	2CSY0826RSP	58

SEDI E STABILIMENTI

Interruttori B.T.
24123 Bergamo
Via Baioni, 35
Tel.: 035 395.111
Telefax: 035 395.306 - 395.433

Stabilimenti
24123 Bergamo, Via Baioni, 35
Tel.: 035 395.111
Telefax: 035 395.306 - 395.433

24044 Dalmine (BG), Via Friuli, 4
Tel.: 035 695.2000
Telefax: 035 695.2511

03100 Frosinone,
Via Enrico Fermi, 14
Tel.: 0775 297.1
Telefax: 0775 297.210

Quadri e Sistemi di B.T.
26817 S. Martino in strada - LO
Frazione Cà de Bolli
Tel.: 0371 453.1
Telefax: 0371 453.251 - 453.265

Stabilimenti
26817 S. Martino in strada - LO
Frazione Cà de Bolli
Tel.: 0371 453.1
Telefax: 0371 453.251 - 453.265

Apparecchi Modulari, Serie Civili, Home e Building Automation e Prodotti per Applicazioni Industriali
20010 Vittuone - MI
Viale Dell'Industria, 18
Tel.: 02 9034.1
Telefax: 02 9034.7609 - 9034.7613

Stabilimenti
20010 Vittuone - MI
Viale Dell'Industria, 18
Tel.: 02 9034.1
Telefax: 02 9034.7609 - 9034.7613

00040 Roma - Santa Palomba
Via Ardeatina 2491
Tel.: 06 71634.1
Telefax: 06 71634.248

Prodotti per Installazione
36063 Marostica - VI
Viale Vicenza, 61
Tel.: 0424 478.200 r.a
Telefax: 0424 478.305 (It.)
-478.310 (Ex.)

Stabilimenti
36063 Marostica - VI
Viale Vicenza, 61
Tel.: 0424 478.200 r.a
Telefax: 0424 478.320
- 478.325

Carpenterie per Automazione e Distribuzione
23846 Garbagnate M.ro - LC
Via Italia, 58
Tel.: 031 3570.111
Telefax: 031 3570.228

Stabilimenti
23846 Garbagnate M.ro - LC
Via Italia, 50/58
Tel.: 031 3570.111
Telefax: 031 3570.228

ORGANIZZAZIONE COMMERCIALE

Direzione Commerciale Italia
20010 Vittuone - MI (Italy)
Viale Dell'Industria, 18
Tel.: 02 9034.1
Telefax: 02 9034.7613

RETE COMMERCIALE

ABB SACE Abruzzo & Molise
65128 Pescara
Via Albegna, 3
Tel.: 085 4406146
Telefax: 085 4460268
info.saceam@it.abb.com

ABB SACE Calabria
87046 Montalto Uffugo - CS
Via Trieste s.n.c.
Tel.: 0984 934020
Telefax: 0984 927051
info.sacecs@it.abb.com

ABB SACE Firenze
50145 Firenze
Via Pratese, 199
Tel.: 055 302721
Telefax: 055 3027233
info.sacefi@it.abb.com

ABB SACE Genova
16153 Genova
Via Albareto, 35
Tel.: 010 60731
Telefax: 010 315554
info.sacege@it.abb.com

ABB SACE Milano
20010 Vittuone - MI
Viale Dell'Industria, 18
Tel.: 02 90347679
Telefax: 02 90347684
info.sacemi@it.abb.com

ABB SACE Napoli
80013 Casalnuovo - NA
Via Napoli, 125 - Centro Meridiana
Tel.: 081 8444811
Telefax: 081 8444820
info.sacena@it.abb.com

ABB SACE Padova
35043 Monselice - PD
Via Campestrin, 6/A
Tel.: 0429 787410
Telefax: 0429 787314
info.sacepd@it.abb.com

ABB SACE Roma
00040 Roma - Santa Palomba
Via Ardeatina, 2491
Tel.: 06 71634 302
Telefax: 06 71634 300
info.sacerm@it.abb.com

ABB SACE Sardegna
09170 Oristano
Via dei Fabbri, 6/c
ang. Via Valle 'Aosta
Tel.: 0783 310313 - 298036
Telefax: 0783 310428
info.saceor@it.abb.com

ABB SACE Torino
10137 Torino
Corso Tazzoli, 189
Tel.: 011 3012 211
Telefax: 011 3012 318
info.saceto@it.abb.com

ABB SACE Udine
33010 Feletto Umberto - UD
Via Cotonificio, 47
Tel.: 0432 574098 - 575705
Telefax: 0432 570318
info.saceud@it.abb.com

ABB SACE Verona
37139 Verona
Via Binelunghe, 13 - Loc. Basson
Tel.: 045 8511811
Telefax: 045 8511812
info.sacevr@it.abb.com

AEB S.r.l.
40013 Castelmaggiore - BO
Via G. Di Vittorio, 14
Tel.: 051 705576
Telefax: 051 705578
aeb@interbusiness.it

AGEBT S.n.c.
39031 Brunico - BZ
Via Europa, 7/B
Tel.: 0474 530860
Telefax: 0474 537345
info@agebt.it

DOTT. A. PASSARELLO rappresentanze S.a.s.
90141 Palermo
Via XX Settembre, 64
Tel.: 091 6256816
Telefax: 091 6250258
passarello.rappr@libero.it

ELCON 2000 S.r.l
20099 Sesto San Giovanni - MI
Viale Rimembranze, 93
Tel.: 02 26222622
Telefax: 02 26222307
segreteria@elcon2000.com

ERREDUE S.n.c.
06087 Ponte San Giovanni - PG
Strada del Piano, 6/Z/24
Tel.: 075 5990550
Telefax: 075 5990551
erredue@interbusiness.it

MEDITER S.a.s.
16145 Genova
Via Piave, 7
Tel.: 010 6073 1
Telefax: 010 6073 400
mediter@interbusiness.it

Nuova O.R. SUD S.r.l.
70125 Bari
C.so Alcide De Gasperi, 320
c/o Parco Di Cagno Abbrescia
Tel.: 080 5482079
Telefax: 080 5482653
orsud@interbusiness.it

RIVA S.r.l.
24047 Treviglio - BG
Via P. Nenni, 20
Tel.: 0363 302585
Telefax: 0363 301510
riva@interbusiness.it

SCHIAVONI S. & C.
60127 Ancona
Via della Tecnica, 7/9
Tel.: 071 2802081
Telefax: 071 2802462
schiavoni@interbusiness.it

SLG S.r.l.
24100 Bergamo
Via Camozzi, 111
Tel.: 035 230466
Telefax: 035 225618
info@slg-bg.it

TECNOELLE S.r.l.
25128 Brescia
Via Trento, 11
Tel.: 030 303786 r.a.-3700655 r.a.
Telefax : 030 381711
info@tecnoelle.it

Urso Michela
90143 Palermo
Piazza A. Gentili, 12
Tel.: 091 6262412
Telefax: 091 6262000

95030 Tremestieri Etneo - CT
Via Etnea, 114 - Palazzina C
Tel.: 095 7255018
Telefax: 095 7254010
urso.mpa@interbusiness.it

Note

Note

Contatti

ABB SACE
Una divisione di ABB S.p.A.
Serie civili, Home & Building automation
Viale dell'Industria, 18
20010 Vittuone (MI), Italia
Tel: +39 02 9034 1
Fax: +39 02 9034 7609

www.abb.it/mylos
www.abb.com

Dati e immagini non sono impegnativi. In funzione dello sviluppo tecnico e dei prodotti, ci riserviamo il diritto di modificare il contenuto di questo documento senza alcuna notifica.

Copyright 2011 ABB. All right reserved.

Numero Verde
800.55.1166

da lunedì al sabato
dalle ore 9.00 alle ore 19.00

2CSC600709C0902 - 11/2011 - 5.000 Pz. - CAL

Power and productivity
for a better world™